

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta

The Malta Government Gazette

PUBBLIKATA B'AWTORITA' — PUBLISHED BY AUTHORITY

13,209]

It-Tlieta, 13 ta' April, 1976
Tuesday, 13th April, 1976

[Prezz 3c3
[Price 3c3

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

[Nru. 177]

AGENT AVUKAT GENERALI

BIS-SAHHA tas-setghat moghtija bl-Artikolu 92(1) tal-Kostituzzjoni ta' Malta, il-President ta' Malta approva n-nomina ta' Dott. V. Borg Costanzi, LL.D., bhala Agent Avukat Generali b'sehh mis-7 ta' April, 1976.

It-13 ta' April, 1976.

[Nru. 178]

KARIGI PENSJONABBLI

BIS-SAHHA tal-poteri moghtija bl-artikolu 2 ta' l-Ordinanza dwar il-Pensjonijiet (Kap. 143) il-President ta' Malta iddikjara l-karigi li g'ejjin biex ikunu pensjonabbli.

Registatur, Servizz tax-Xoghol
Registrar, Labour Service

Speech Therapist

Ufficjal Tekniku
Technical Officer

It-13 ta' April, 1976.

GOVERNMENT NOTICES

[No. 177]

ACTING ATTORNEY GENERAL

IN exercise of the powers conferred by Section 92(1) of the Constitution of Malta, the President of Malta has approved the appointment of Dr V. Borg Costanzi, LL.D., as Acting Attorney General with effect from 7th April, 1976.

13th April, 1976.

[No. 178]

PENSIONABLE POSTS

IN exercise of the powers conferred by section 2 of the Pensions Ordinance (Chapter 143) the President of Malta has declared the following posts to be pensionable offices.

Xoghol u Emigrazzjoni
Labour and Emigration

Sahha
Health

Ministeru tal-Finanzi, Dwana u Portijiet
Ministry of Finance, Customs and Ports

13th April, 1976.

[Nru. 179]

KARIGI PENSJONABBLI

BIS-SAHHA tal-poteri mogħtijin bl-Artiklu 2 ta' l-Ordinanza dwar il-Pensjonijiet (Kapitolu 143) il-President ta' Malta iddikjara l-postijiet imsemmija hawn taħt bħala karigi pensjonabbli għal dawk biss li qegħdin jokkupaw dawn il-karigi b'seħħ mid-data murija hdejn isimhom.

[No. 179]

PENSIONABLE POSTS

IN exercise of the powers conferred by Section 2 of the Pensions Ordinance (Chapter 143) the President of Malta has declared the undermentioned posts to be pensionable offices to the present holders only with effect from the date shown against their name.

ISEM NAME	GRAD GRADE	DIPARTIMENT DEPARTMENT	DATA DATE
Mr Leonard Cutajar	<i>Skilled Labourer</i>	Xogħlijiet Pubbliċi <i>Public Works</i>	21.12.75
Mr John M. Agius	<i>Health Attendant</i>	Sahħa <i>Health</i>	21. 1.76
Mr Emanuel Bonello	<i>Skilled Labourer</i>	Xogħlijiet Pubbliċi <i>Public Works</i>	29. 1.76
Mr Andrew Sammut	<i>Labourer</i>	— do —	2. 2.76
Mr Carmel Farrugia	<i>Roundsman/ Collector</i>	Impriza għall-Bejgħ tal-Ħalib <i>Milk Marketing Undertaking</i>	12. 2.76
Mr Gaetano Mifsud	Baqqunier <i>Miner</i>	Xogħlijiet ta' l-Ilma <i>Water Works</i>	12. 2.76

It-13 ta' April, 1976.

13th April, 1976.

[Nru. 180]

**KUMMISSJONI DWAR IL-ĦSARAT
TAL-GWERRA**

BIS-SAHHA tas-setgħat mogħtija bl-Artikolu 3 ta' l-Ordinanza ta' l-1943 dwar il-Ħsarat tal-Gwerra, il-President ta' Malta għoġbu jinnomina lil Dott. Giovanni Bonello LL.D., is-Sur Oscar Caruana Montaldo, B.Arch., A. & C.E., L.P., T.R.S.A., u Dott Joseph M. Buttigieg, B.A., LL.D., membri tal-Kummissjoni dwar il-Ħsarat tal-Gwerra għal perijodu ta' sena b'seħħ mill-11 ta' Marzu, 1976.

Id-9 ta' April, 1976.
(OPM/1282/49/2)

[No. 180]

WAR DAMAGE COMMISSION

IN exercise of the powers conferred by Section 3 of the War Damage Ordinance, 1943, the President of Malta has been pleased to appoint Dr Giovanni Bonello, LL.D., Mr Oscar Caruana Montaldo, B.Arch., A. & C.E., L.P., T.R.S.A., and Dr Joseph M. Buttigieg, B.A., LL.D. members of the War Damage Commission for a period of one year with effect from the 11th March, 1976.

9th April, 1976.

[Nru. 181]

BORD DWAR L-GHAJNUNA NAZZJONALI

NGHARRFU għall-informazzjoni ta' kulhadd illi l-Ministru tax-Xogħol, Impiegi u Sigurtà għogħbha tapprova illi l-Bord dwar l-Għajjnuna Nazzjonali, nominat skond l-Artikolu 23 ta' l-Att ta' l-1956 dwar l-Għajjnuna Nazzjonali, ikun kostitwit kif ġej matul is-sena 1976:—

Is-Sur A. Seychell — *Chairman*
 L-Onor. V.C. Moran, B.Pharm., M.D.,
 M.R.S.H., M.P. — *Deputy Chairman*
 Rev. Patri F. Bilocca
 L-Onor. E. Bonaci, M.P.
 L-Onor. D. Micallef, B.Pharm., M.D.,
 M.P.
 L-Onor. Ph. Muscat, M.D., B.Sc.,
 B.Pharm., M.P.
 Is-Sur S. Sant Angelo
 Is-Sur J. Mamio
 Is-Sur S. Coppini — *Segretarju*.

It-8 ta' April, 1976.
 (Sec/2292/61)

[Nru. 182]

BORD DWAR IS-SAJD

NGHARRFU għall-informazzjoni ta' kulhadd illi l-Prim Ministru għogħbu japprova illi l-Bord dwar is-Sajd għas-sena 1976 ikun kompost kif ġej:—

Id-Direttur ta' l-Agrikoltura u Sajd —
Chairman
 L-Uffiċjal Prinċipali tas-Sajd
 Is-Sur Norman Buckle
 Is-Sur J. Galea
 Is-Sur J. Grima
 Is-Sur J. Cumbo
 Dott. Joseph Bugeja, M.D.
 Is-Sur K. Galea, M.P.
 Is-Sur A. Camilleri, M.P.
 Is-Sur J. Grech
 Is-Sur M. Fenech
 Is-Sur Corrado Rossitto
 Is-Sur Lino Psaila
 Is-Sur Emanuel Sant
 Is-Sur Gino Gauci
 Is-Sur Joseph Pullicino — *Segretarju*

It-8 ta' April, 1976.
 (Sec/2593/61)

[No. 181]

NATIONAL ASSISTANCE BOARD

IT is notified for general information that the Minister of Labour, Employment and Welfare has been pleased to approve that the National Assistance Board, appointed in terms of Section 23 of the National Assistance Act, 1956, be constituted as follows during the year 1976:—

Mr A. Seychell — *Chairman*
 The Hon. V.C. Moran, B.Pharm.,
 M.D., M.R.S.H., M.P., — *Deputy Chairman*
 Rev. Father F. Bilocca
 The Hon. E. Bonaci, M.P.
 The Hon. D. Micallef, B.Pharm.,
 M.D., M.P.
 The Hon. Ph. Muscat, M.D., B.Sc.,
 B.Pharm., M.P.
 Mr S. Sant Angelo
 Mr J. Mamio
 Mr S. Coppini — *Secretary*.

8th April, 1976.

[No. 182]

FISHERIES BOARD

IT is notified for general information that the Prime Minister has been pleased to approve that the Fisheries Board for the year 1976 be composed as follows:—

The Director of Agriculture and
 Fisheries — *Chairman*
 The Chief Fisheries Officer
 Mr Norman Buckle
 Mr J. Galea
 Mr J. Grima
 Mr J. Cumbo
 Dr Joseph Bugeja, M.D.
 Mr K. Galea, M.P.
 Mr A. Camilleri, M.P.
 Mr J. Grech
 Mr M. Fenech
 Mr Corrado Rossitto
 Mr Lino Psaila
 Mr Emanuel Sant
 Mr Gino Gauci
 Mr Joseph Pullicino — *Secretary*

8th April, 1976.

[Nru. 183]

BORD DWAR STANDARDS TA' HWEJJEĠ TA' L-IKEL

NGHARRFU għall-informazzjoni ta' kulhadd illi l-Bord dwar Standards ta' Hwejjeġ ta' l-Ikel nominat skond il-paragrafu 2 tat-Taqsima I ta' l-Att ta' l-1972 dwar Hwejjeġ ta' l-Ikel, Mediċinali u Ilma tax-Xorb ġie kostitwit kif ġej għas-sena 1976:—

Is-Suprintendent tas-Sahħa Pubblika —
Chairman

Membri nominati mill-Ministru tas-Sahħa

Dott. A. Vassallo, M.D., B.Pharm.,
D.P.H.

Dott. L. Spiteri, M.D., D. Bact.

Dott. Carmel Cachia, M.D., D.T.M.&H.,
B.Sc.

Membri nominati mill-Ministru tal-Kummerċ, Industrija u Turizmu

Dott. V. Gatt, B.Sc., B.Pharm., B.Sc.
Hons. (Birm), F.R.I.C.

Is-Sur A. Chetcuti, A.R.S.H., F.D.D.(T).

Is-Sur T. Vella, B.Sc., Ph.C., A.I.
Prod. E.

Is-Sur J. Cardona — *Segretarju*

It-8 ta' April, 1976.

(OPM/1095/72)

[Nru. 184]

KUMITAT TA' L-ISKEMA TA' L-1941 DWAR KORRIMENT FIL-PERSUNA

NGHARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulhadd illi l-President ta' Malta għoġbu japprova illi l-Kumitat ta' l-Iskema ta' l-1941 dwar Korrimment fil-Persuna nominat skond id-Disposizzjonijiet ta' l-1941 Emergenza dwar Korrimment fil-Persuna (Kap. 176) ikun kostitwit kif ġej matul is-sena 1976:—

*Assistant Accountant General —
Chairman*

Dott. W.P. Gulia, LL.D., B.A., B.Sc.,
M.A. (Admin.), Ph.C., D.P.A.
(Lond.)

Il-Professur Ph. Farrugia, M.D., B.Sc.,
Ph.C.

Is-Sur Albert Busuttil

Is-Sur Joseph Darmanin

Is-Sur Charles Sciberras, D.P.A. —
Segretarju

It-8 ta' April, 1976.

(Sec/2310/61)

[No. 183]

FOOD STANDARDS BOARD

IT is notified for general information that the Food Standards Board appointed in terms of paragraph 2 of Part I of the Food, Drugs and Drinking Water Act, 1972 has been constituted as follows for the year 1976:—

The Superintendent of Public Health
— *Chairman*

Members appointed by Minister of Health

Dr A. Vassallo, M.D., B.Pharm.,
D.P.H.

Dr L. Spiteri, M.D., D.Bact.

Dr Carmel Cachia, M.D., D.T.M. & H.,
B.Sc.

Members appointed by the Minister of Trade, Industry and Tourism

Dr V. Gatt, B.Sc., B.Pharm., B.Sc.Hons.
(Birm), F.R.I.C.

Mr A. Chetcuti, A.R.S.H., F.D.D.(T).

Mr T. Vella, B.Sc., Ph.C., A.I.Prod.E.

Mr J. Cardona — *Secretary*

8th April, 1976.

[No. 184]

PERSONAL INJURIES SCHEME (1941) COMMITTEE

IT is hereby notified for general information that the President of Malta has been pleased to approve that the Malta Personal Injuries Scheme (1941) Committee appointed in terms of the Personal Injuries Emergency Provisions 1941 (Cap. 176) be constituted as follows during the year 1976:—

An Assistant Accountant General —
Chairman

Dr W.P. Gulia, LL.D., B.A., B.Sc.,
M.A. (Admin.), Ph.C., D.P.A.
(Lond.)

Prof. Ph. Farrugia, M.D., B.Sc., Ph.C.

Mr Albert Busuttil

Mr Joseph Darmanin

Mr Charles Sciberras, D.P.A. —
Secretary

8th April, 1976.

[Nru. 185]

MALTA BOARD OF STANDARDS

NGHARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulhadd illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtija bl-Artikolu 3 ta' l-Att ta' l-1965 dwar il-Malta Board of Standards, il-Ministru tal-Kummerċ, Industrija u Turizmu għoġbu japprova illi l-Malta Board of Standards għas-sena 1976 ikun kompost kif ġej:—

Id-Direttur ta' l-Industrija — Is-Sur J. Cassar Pullicino, A.L.A. — *Chairman*

Is-Sur V.C. Gatt, B.Sc., B.Pharm., B.Sc., (Hons.) (Birm.), F.R.I.C. — *Deputy Chairman*

Dott. L. Spiteri, M.D., B.Bact.

Il-Prof. A. Jaccarini, B.Sc., B.Pharm., M.D., M.A., B.Sc. (Hons.) (Lond.), Ph.D. (Lond.), A.I.R.C.

Is-Sur B. Gera

Is-Sur M. Galea, B.Sc.Tech. (Manch.), B.Eng.; B.E.&A., A.&C.E., C.Eng., A.M.I.Mech.E., A.M.C.S.T.

Is-Sur T. Vella, B.Sc., Ph.C., A.I. Prod. E.

Is-Sur L.V. Gauci

Is-Sur J. E. Cardona — *Segretarju*

It-8 ta' April, 1976.

(OPM/1972/65)

[Nru. 186]

BORD TAD-DISPUTI DWAR
IL-PORT

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 707 tal-11 ta' Settembru, 1973, ngħarrfu għall-informazzjoni ta' kulhadd illi skond l-artikolu 10 ta' l-Ordinarza ta' l-1962 dwar il-Ħaddiema tal-Port, il-Ministru tal-Finanzi, Dwana u Portijiet innomina lis-Sur J.G. Agius biex ikun Segretarju sostitut tal-Bord tad-Disputi dwar il-Port minflok is-Sur H.P. Naudi.

Is-7 ta' April, 1976.

(OPM/487/68)

[No. 185]

MALTA BOARD OF STANDARDS

IT is hereby notified for general information that in exercise of the powers conferred by Section 3 of the Malta Board of Standards Act, 1965, the Minister of Trade, Industry and Tourism has been pleased to approve that the Malta Board of Standards for the year 1976 be composed as follows:—

The Director of Industry — Mr J. Cassar Pullicino, A.L.A. — *Chairman*

Mr V.C. Gatt, B.Sc., B.Pharm., B.Sc. (Hons.) (Birm.), F.R.I.C. — *Deputy Chairman*

Dr L. Spiteri, M.D., B.Bact.

Prof. A. Jaccarini, B.Sc., B.Pharm., M.D., M.A., B.Sc. (Hons.) (Lond.), Ph.D. (Lond.), A.R.I.C.

Mr B. Gera

Mr M. Galea, B.Sc.Tech. (Manch.), B.Eng., B.E.&A., A.&C.E., C.Eng., A.M.I.Mech.E., A.M.C.S.T.

Mr T. Vella, B.Sc., Ph.C., A.I. Prod. E.

Mr L.V. Gauci

Mr J.E. Cardona — *Secretary*

8th April, 1976.

[No. 186]

PORT DISPUTES BOARD

WITH reference to Government Notice No. 707 of the 11th September, 1973, it is notified for general information that in terms of section 10 of the Port Workers Ordinance, 1962, the Minister of Finance, Customs and Ports has appointed Mr J.G. Agius to be substitute Secretary of the Port Disputes Board in lieu of Mr H.P. Naudi.

7th April, 1976.

[Nru. 187]

**KUMITAT KONSULTATIV
GHALL-INDAFA PUBBLIKA**

NGHARRFU għall-informazzjoni ta' kulhadd illi, skond l-artikolu 7 (1) ta' l-Att ta' l-1968 dwar Żibel u Skart, il-Kumitat Konsultativ għall-Indafa Pubblika huwa kostitwit kif ġej għas-sena 1976:—

Is-Suprintendent tas-Saħħa Pubblika jew ir-rappreżentant tiegħu — *Chairman*

Id-Direttur tax-Xogħlijiet Pubbliċi jew ir-rappreżentant tiegħu

Il-Kummissarju tal-Pulizija jew ir-rappreżentant tiegħu

Iċ-*Chairman*, Bord tal-Gvern Malti għat-Turriżmu jew ir-rappreżentant tiegħu

Id-Direttur ta' l-Agrikoltura jew ir-rappreżentant tiegħu

Dott. Antoine Depares, M.D., D.P.H., D.I.H. (R.C.P. & S.), D.T.M. & H., D.I.H. (Lond.)

Is-Sur E. Borg

Is-Sur Louis Belli

Is-Sur Angelo Cefai

Is-Sur T. Nicholl, B.Pharm.

Is-Sur Christino Vassallo — *Segretarju*

It-8 ta' April, 1976.
(OPM/377/68)

[Nru. 188]

PORT LABOUR JOINT COUNCIL

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 555 tas-27 ta' Lulju, 1973, ngħarrfu għall-informazzjoni ta' kulhadd illi skond l-artikolu 7 ta' l-Ordinanza ta' l-1962 dwar il-Ħaddiema tal-Port, il-Ministru tal-Finanzi, Dwana u Portijiet innomina lis-Sur J.G. Agius biex ikun Segretarju tal-Port Labour Joint Council minflok is-Sur H.P. Naudi.

Is-7 ta' April, 1976.
(OPM/973/66)

[No. 187]

**PUBLIC CLEANSING ADVISORY
COMMITTEE**

IT is notified for general information that, in terms of Section 7(1) of the Litter Act, 1968, the Public Cleansing Advisory Committee is constituted as follows for the year 1976:—

The Superintendent of Public Health or his representative — *Chairman*

The Director of Public Works or his representative

The Commissioner of Police or his representative

The Chairman, Malta Government Tourist Board or his representative

The Director of Agriculture or his representative

Dr Antoine Depares, M.D., D.P.H., D.I.H., (R.C.P. & S.), D.T.M. & H., D.I.H. (Lond.)

Mr E. Borg

Mr Louis Belli

Mr Angelo Cefai

Mr Tony Nicholl, B.Pharm.

Mr Christino Vassallo — *Secretary*

8th April, 1976.

[No. 188]

PORT LABOUR JOINT COUNCIL

WITH reference to Government Notice No. 555 of the 27th July, 1973, it is notified for general information that in terms of section 7 of the Port Workers Ordinance, 1962, the Minister of Finance, Customs and Ports has appointed Mr J.G. Agius to be Secretary of the Port Labour Joint Council in lieu of Mr H.P. Naudi.

7th April, 1976.

[Nru. 189]

KUMITAT DWAR L-ANTIKITAJIET

NGHARRFU għall-informazzjoni ta' kulhadd illi l-Ministru ta' l-Edukazzjoni u Kultura għoġbu japprova illi l-Kumitat ta' l-Antikitajiet, kostitwit skond l-Artikolu 16 ta' l-Att dwar il-Protezzjoni ta' l-Antikitajiet (Kap. 90) ikun kostitwit kif ġej għas-sena 1976:—

Id-Direttur tal-Mużew — *Chairman*

Il-Kuratur tat-Taqsima tal-Belle Arti, biex jaġixxi wkoll bħala *Segretarju* L-Avukat Ġenerali jew ir-rappreżentant tiegħu

Il-Kummissarju ta' l-Art jew ir-rappreżentant tiegħu

Id-Direttur tax-Xoghlijiet Pubbliċi jew ir-rappreżentant tiegħu

Is-Sur J. Bezzina

Is-Sur W. F. Micallef, B.Sc., B.E.&A., A.&C.E.

Il-Kaptan C. G. Zammit, F.S.A.

Is-Sur Harold Borg, A.&C.E.

Is-Sur W. R. Zahra

L-Onor. M. Felice, LL.D., M.P.

Il-Ministru ta' l-Edukazzjoni u Kultura approva wkoll illi meta l-post tal-Kuratur tat-Taqsima tal-Belle Arti jkun vakanti, l-Assistent Kuratur tat-Taqsima tal-Belle Arti jiġi nominat membru u jaġixxi wkoll bħala Segretarju fil-Kumitat ta' l-Antikitajiet.

Is-7 ta' April, 1976.
(Sec/2212/61)

[Nru. 190]

ATT TA' L-1967 DWAR IT-TIĠDID TA' KIRI TA' RABA'

BIS-SAĦĦA tas-setgħat mogħtija bl-artikolu 5 ta' l-Att ta' l-1967 dwar it-Tiġdid ta' Kiri ta' Raba', il-Prim Ministru innomina lill-Maġistrat Dott. Carmelo Scicluna, LL.D., biex ikun *Chairman* tal-Bord dwar il-Kontroll tal-Kiri ta' Raba', għal perijodu iehor ta' sena mit-22 ta' Marzu, 1976, kull meta l-imssemi Bord jagħmel is-seduti tiegħu f'Għawdex.

It-8 ta' April, 1976.
(OPM/895/67)

[No. 189]

ANTIQUITIES COMMITTEE

IT is notified for general information that the Minister of Education and Culture has been pleased to approve that the Antiquities Committee, constituted in terms of Section 16 of the Antiquities (Protection) Act (Cap. 90) be composed as follows for the year 1976:—

The Director of Museum — *Chairman*

The Curator of the Fine Arts Section, also to act as Secretary

The Attorney General or his representative

The Commissioner of Lands or his representative

The Director of Public Works or his representative

Mr J. Bezzina

Mr W. F. Micallef, B.Sc., B.E.&A., A.&C.E.

Capt. C. G. Zammit, F.S.A.

Mr Harold Borg, A.&C.E.

Mr W. R. Zahra

Hon. M. Felice, LL.D., M.P.

The Minister of Education and Culture has moreover approved that when the post of Curator of the Fine Arts Section is vacant, the Assistant Curator of the Fine Arts Section be appointed member and also to act as Secretary on the Antiquities Committee.

7th April, 1976.

[No. 190]

AGRICULTURAL LEASES (RELETTING) ACT, 1967

IN exercise of the powers conferred by section 5 of the Agricultural Leases (Reletting) Act, 1967, the Prime Minister has appointed Magistrate Dr Carmelo Scicluna, LL.D., to be Chairman of the Rural Leases Control Board, for a further period of one year from the 22nd March, 1976, whenever the said Board shall hold its sittings in Gozo.

8th April, 1976.

[Nru. 191]

KUMITAT TAL-KUNTRATTI

NGHARRFU għall-informazzjoni ta' kulhadd illi l-Prim Ministru għoġbu japprova illi l-Kumitat tal-Kuntratti għas-sena 1976, ikun kompost kif ġej:—

L-*Accountant General* jew ir-rappreżentant tiegħu — *Chairman*
 Id-Direttur tax-Xoghlijiet Pubblici jew ir-rappreżentant tiegħu
 It-Tabib Prinċipali tal-Gvern jew ir-rappreżentant tiegħu
 Rappreżentant mill-Ministeru tal-Kummerċ, Industrija u Turizmu
 Rappreżentant tal-Bank Ċentrali ta' Malta
 Rappreżentant tad-Dipartiment tad-Dwana
 Is-Sur W. Micallef, B.Sc., B.E.&A., A.&C.E.
 Is-Sur K. Vassallo
 Il-Prof. J. Galea, M.B.E., M.D., D.P.H., F.R.S.H.
 Is-Sur John Bonnici
 Is-Sur Charles Mizzi
 Is-Sur John Farrugia
 Is-Sur J. Cutajar — *Segretarju*
 Is-Sur M. Micallef — *Segretarju Sostitut*

Is-7 ta' April, 1976
 (Sec/2307/61)

[Nru. 192]

BORD DWAR IL-PILUTAĠĠ U L-IRMIGĠ

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 69 tat-23 ta' Jannar, 1976, ngħarrfu għall-informazzjoni ta' kulhadd illi skond l-artikolu 19 ta' l-Ordinanza ta' l-1962 dwar il-Portijiet, il-Ministru tal-Finanzi, Dwana u Portijiet innomina lis-Sur J.G. Agius biex ikun Segretarju tal-Bord dwar il-Pilutaġġ u l-Irmigġ minflok is-Sur H.P. Naudi.

Is-7 ta' April, 1976.
 (Sec. 2269/61)

[No. 191]

CONTRACTS COMMITTEE

IT is notified for general information that the Prime Minister has been pleased to approve that the Contracts Committee for the year 1976, be composed as follows:—

The Accountant General or his representative — *Chairman*
 The Director of Public Works or his representative
 The Chief Government Medical Officer or his representative
 A Representative from the Ministry of Trade, Industry and Tourism
 A Representative of the Central Bank of Malta
 A Representative of the Customs Department
 Mr W. Micallef, B.Sc., B.E.&A., A.&C.E.
 Mr K. Vassallo
 Prof. J. Galea, M.B.E., M.D., D.P.H., F.R.S.H.
 Mr John Bonnici
 Mr Charles Mizzi
 Mr John Farrugia
 Mr J. Cutajar — *Secretary*
 Mr M. Micallef — *Substitute Secretary*

7th April, 1976.

[No. 192]

PILOTAGE AND MOORING BOARD

WITH reference to Government Notice No. 69 of the 23rd January, 1976, it is notified for general information that in terms of section 19 of the Ports Ordinance 1962, the Minister of Finance, Customs and Ports has appointed Mr J.G. Agius to be Secretary of the Pilotage and Mooring Board in lieu of Mr H.P. Naudi.

7th April, 1976.

[Nru. 193]

**KUMITAT TAL-BADGE DAYS
GHAL GHAWDEX**

NGHARRFU għall-informazzjoni ta' kulhadd illi l-Prim Ministru għoġbu japprova illi l-Kumitat tal-Badge Days għal Ghawdex għas-sena 1976 ikun kompost kif ġej:—

Il-Kap Grad I għal Affarjiet għal Ghawdex — *Chairman*
Mons. Dott. Anton Gauci, D.D.,
J.C.D., J.V.B.
Is-Sur John Portelli.

It-8 ta' April, 1976.
(Sec/2434/61)

[Nru. 194]

**KUMITAT TAL-BADGE DAYS GHAL
MALTA**

NGHARRFU għall-informazzjoni ta' kulhadd illi l-Prim Ministru għoġbu japprova illi l-Kumitat tal-Badge Days għal Malta għas-sena 1976 ikun kompost kif ġej:—

In-Nutar Joseph Gatt, LL.D. —
Chairman
Ir-Reverendu F. Cachia
Il-Kummissarju tat-Taxxi Interni jew
ir-rappreżentant tiegħu.

It-8 ta' April, 1976.
(Sec/2191/61)

[Nru. 195]

**DEPOZITU TAL-MATRIĊIJET
TAL-BILJETTI TAL-108 LOTTERIJA**

Għall-FINIJIET ta' l-Artikolu 9 (1) ta' l-Att dwar il-Lotteriji tal-Gvern (Att Nru. XXVI ta' l-1948), il-Ministru tal-Finanzi, Dwana u Portijiet b'din jordna illi l-matriciġiet tal-biljetti maħrugin għall-108 Lotterija tal-Gvern, u l-flus tal-bejgħ ta' l-istess biljetti għandhom jiġu depożitati jew konsenjati bil-posta fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Lottu Pubbliku, Beltissebħ, jew fl-Uffiċċju tas-Segretarju għall-Affarjiet ta' Ghawdex, ir-Rabat, Ghawdex, mhux aktar tard mis-7.00 p.m. tat-Tnejn, is-7 ta' Gunju, 1976, għall-bejgħ hawn Malta u mhux aktar tard mis-7.00 p.m. tat-Tnejn, l-14 ta' Gunju, 1976, għall-bejgħ barra minn Malta.

It-13 ta' April, 1976.
(PLD/7/2/76)

[No. 193]

**BADGE DAY COMMITTEE FOR
GOZO**

IT is notified for general information that the Prime Minister has been pleased to approve that the Badge Day Committee for Gozo for the year 1976 be composed as follows:—

The Head Grade I for Gozo Affairs
— *Chairman*
Mgr. Dr Anton Gauci, D.D., J.C.D.,
J.V.B.
Mr John Portelli.

8th April, 1976.

[No. 194]

**BADGE DAY COMMITTEE FOR
MALTA**

IT is notified for general information that the Prime Minister has been pleased to approve that the Badge Day Committee for Malta for the year 1976 be composed as follows:—

Notary Joseph Gatt, LL.D. — *Chairman*
The Rev. F. Cachia
The Commissioner of Inland Revenue
or his representative.

8th April, 1976.

[No. 195]

**DEPOSIT OF COUNTERFOILS OF
TICKETS OF THE 108th LOTTERY**

FOR the purposes of Section 9 (1) of the Government Lotteries Act (Act No. XXVI of 1948), the Minister of Finance, Customs and Ports hereby directs that the counterfoils of tickets issued in respect of the 108th Government Lottery and the proceeds of sale of the said tickets shall be deposited or delivered by post at the Head Office of the Public Lotto Department in Beltissebħ or at the Office of the Secretary for Gozo Affairs, Victoria, Gozo, not later than 7.00 p.m. on Monday, 7th June, 1976, for local sales and not later than 7.00 p.m. on Monday, 14th June, 1976, for overseas sales.

13th April, 1976.

[Nru. 196]

**POST U HIN TAT-TLUGH
TAL-108 LOTTERIJA**

GHALL-FINIJIET ta' l-Artikolu 4 (1) ta' l-Att dwar il-Lotteriji tal-Gvern (Att Nru. XXVI ta' l-1948) il-Ministru tal-Finanzi, Dwana u Portijiet b'din jordna illi t-Tlugh tal-108 Lotterija tal-Gvern se jsir fil-Foss ta' San Gakbu, il-Furjana, nhar il-Hadd, is-27 ta' Gunju, 1976, mit-8.00 a.m. 'il quddiem.

It-13 ta' April, 1976.
(PLD/7/2/76)

[Nru. 197]

**ATT TA' L-1948 DWAR IL-LOTTERIJI
TAL-GVERN****(ATT NRU. XXVI TA' L-1948)**

**Post u Hin tat-Tlugh ta' Lotterija
Speċjali ta' Kull Xahar għal April 1976**

GHALL-FINIJIET tat-tieni proviso għar-Regolament 3 (1) tar-Regolamenti ta' l-1952 dwar il-Lotteriji tal-Gvern kif emendati bir-Regolamenti ta' l-1973 li jemendaw ir-Regolamenti dwar il-Lotteriji tal-Gvern, il-Ministru tal-Finanzi, Dwana u Portijiet b'din jordna illi t-tlugh tal-Lotterija Speċjali ta' Kull Xahar għal April għandu jsir fid-Dipartiment tal-Lottu Pubbliku, nhar il-Gimgha, it-30 ta' April, 1976, fl-4.30 p.m.

It-13 ta' April, 1976.

[Nru. 198]

**ATT TA' L-1948 DWAR IL-LOTTERIJI
TAL-GVERN****(ATT NRU. XXVI TA' L-1948)**

**Post u Hin tat-Tlugh ta' Lotterija
Speċjali ta' Kull Xahar għal Mejju 1976**

GHALL-FINIJIET tat-tieni proviso għar-Regolament 3 (1) tar-Regolamenti ta' l-1952 dwar il-Lotteriji tal-Gvern kif emendati bir-Regolamenti ta' l-1973 li jemendaw ir-Regolamenti dwar il-Lotteriji tal-Gvern, il-Ministru tal-Finanzi, Dwana u Portijiet b'din jordna illi t-tlugh tal-Lotterija Speċjali ta' Kull Xahar għal Mejju għandu jsir fid-Dipartiment tal-Lottu Pubbliku, nhar il-Gimgha, it-28 ta' Mejju, 1976, fl-4.30 p.m.

It-13 ta' April, 1976.

[No. 196]

**PLACE AND TIME OF DRAW OF
THE 108th LOTTERY**

FOR the purposes of Section 4 (1) of the Government Lotteries Act (Act No. XXVI of 1948) the Minister of Finance, Customs and Ports hereby directs that the Draw of the 108th Government Lottery shall take place at St James Ditch, Floriana, on Sunday, 27th June, 1976, from 8.00 a.m. onwards.

13th April, 1976.

[No. 197]

**GOVERNMENT LOTTERIES ACT,
1948****(ACT NO. XXVI OF 1948)**

**Place and Time of Draw of Special
Monthly Lottery for April, 1976**

FOR the purposes of the second proviso to Regulation 3 (1) of the Government Lotteries Regulations 1952 as amended by the Government Lotteries (Amendment) Regulations, 1973, the Minister of Finance, Customs and Ports hereby directs that the draw of the Special Monthly Lottery for April shall take place at the Public Lotto Department on Friday, 30th April, 1976, at 4.30 p.m.

13th April, 1976.

[No. 198]

**GOVERNMENT LOTTERIES ACT,
1948****(ACT NO. XXVI OF 1948)**

**Place and Time of Draw of Special
Monthly Lottery for May, 1976**

FOR the purposes of the second proviso to Regulation 3 (1) of the Government Lotteries Regulations 1952 as amended by the Government Lotteries (Amendment) Regulations, 1973, the Minister of Finance, Customs and Ports hereby directs that the draw of the Special Monthly Lottery for May shall take place at the Public Lotto Department on Friday, 28th May, 1976, at 4.30 p.m.

13th April, 1976.

[Nru. 199]

**ATT TA' L-1948 DWAR IL-LOTTERIJI
TAL-GVERN
(ATT NRU. XXVI TA' L-1948)**

**Post u Hin tat-Tlugh ta' Lotterija
Speċjali ta' Kull Xahar għal Ġunju 1976**

GĦALL-FINIJIET tat-tieni proviso għar-Regolament 3 (1) tar-Regolamenti ta' l-1952 dwar il-Lotteriji tal-Gvern kif emendati bir-Regolamenti ta' l-1973 li jemendaw ir-Regolamenti dwar il-Lotteriji tal-Gvern, il-Ministru tal-Finanzi, Dwana u Portijiet b'din jordna illi t-tlugh tal-Lotterija Speċjali ta' Kull Xahar għal Ġunju għandu jsir fid-Dipartiment tal-Lottu Pubbliku, nhar il-Ġimgħa, il-25 ta' Ġunju, 1976, fis-1.00 p.m.

It-13 ta' April, 1976.

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

[Nru. 31]

Bis-saħħa ta' l-artikolu 81 (1) tal-Kodiċi tal-Ligijiet tal-Pulizija (Kapitlu 13), il-Kummissarju tal-Pulizija b'dan iġġarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu mit-toroq imsemija hawn taħt fid-dati u l-hinijiet indikati minħabba festi religjużi.

IL-HAMRUN

Fil-25 ta' April, 1976, bejn nofs in-nhar u l-4 p.m. minn Triq Irjali San Guzepp, bejn Triq il-Lunzjata u Blata l-Bajda.

Fil-25 ta' April, 1976, bejn is-6.00 p.m. u l-11 p.m. minn Triq Irjali San Guzepp (bejn Triq il-Lunzjata u Blata l-Bajda), Triq Santa Marija, Triq San Gejtamu, Triq Atocia u Triq Hal Qormi.

L-IMQABBA

Fit-12, it-13, l-14 u l-15 ta' Mejju, 1976, bejn is-7 p.m. u nofs il-lejl, minn Triq Santa Katerina, Pjazza tal-Knisja, Triq San Bazilju, Triq il-Belt Valletta, Triq il-Karmnu, Triq San Innoċenz, Triq il-Langasa u parti minn Pjazza l-Gublew tad-Djalmenti.

Fis-16 ta' Mejju, 1976, bejn l-4 p.m. u nofs il-lejl, minn Triq Santa Katerina, Pjazza tal-Knisja, Triq San Bazilju, Triq il-Belt Valletta, Triq il-Parroċċa, Triq

[No. 199]

**GOVERNMENT LOTTERIES ACT,
1948
(ACT NO. XXVI OF 1948)**

**Place and Time of Draw of Special
Monthly Lottery for June, 1976**

FOR the purposes of the second proviso to Regulation 3 (1) of the Government Lotteries Regulations 1952 as amended by the Government Lotteries (Amendment) Regulations, 1973, the Minister of Finance, Customs and Ports hereby directs that the draw of the Special Monthly Lottery for June shall take place at the Public Lotto Department on Friday, 25th June, 1976, at 1.00 p.m.

13th April, 1976.

POLICE NOTICE

[No. 31]

In virtue of section 81 (1) of the Code of Police Laws (Chapter 13), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles through the streets mentioned hereunder will be suspended on the dates and between the hours indicated in connection with religious festivities.

HAMRUN

On the 25th April, 1976, between 12 noon and 4 p.m. through St Joseph High Road, between Annunciation Street and Blata l-Bajda.

On the 25th April, 1976, between 6.00 p.m. and 11 p.m. through St Joseph High Road (between Annunciation Street and Blata l-Bajda), St Mary Street, St Gaetan Street, Atocia Street and Qormi Road.

MQABBA

On the 12th, 13th, 14th and 15th, May, 1976, between 7 p.m. and 12 midnight, through St Catherine Street, Church Square, St Basil Street, Valletta Road, Carmel Street, St Innocent Street, Pear Street and part of Diamond Jubilee Square.

On the 16th May, 1976, between 4 p.m. and 12 midnight, through St Catherine Street, Church Square, St Basil Street, Valletta Road, Parish Street,

il-Karmnu, Triq San Innoċenz, Triq il-Langasa u parti minn Pjazza l-Gublew tad-Djamanti.

It-traffiku kollu tal-vetturi magħduda l-Karrozzi tal-Linja taż-Żurriq, li jkunu għaddejnin minn Ħal Luqa għall-Imqabba u l-Qrendi, għandhom, matul il-perijodi msemmija, jiġu mdawra lejn l-Imqabba By Pass, il-Qrendi u viċi-versa.

ĦAL KIRKOP

Fl-1 ta' Mejju, 1976, bejn is-7 p.m. u nofs il-lejl, minn Triq il-Kbira, Triq Santu Rokku, Triq San Benedittu, Triq San Leonardu, il-Pjazza ta' Ħal Kirkop u Triq il-Gdida.

Fit-2 ta' Mejju, 1976, bejn l-4.30 p.m. u nofs il-lejl, minn Triq il-Kbira, Triq Santu Rokku, Triq San Benedittu, Triq San Leonardu, Pjazza San Leonardu, Triq il-Parroċċa, Pjazza Ħal Kirkop u Triq il-Gdida.

It-traffiku kollu tal-vetturi, magħduda l-Karrozzi tal-Linja taż-Żurriq, li normalment iġġaddu minn Ħal Kirkop lejn Valletta u viċi-versa jiġu mdawra mill-By Pass ta' Ħal Kirkop u viċi-versa.

It-13 ta' April, 1976.

Carmel Street, St Innocent Street, Pear Street and part of Diamond Jubilee Square.

All vehicular traffic, including Zurriq Route Buses, proceeding from Luqa towards Mqabba and Qrendi, will, during the above mentioned periods, be deviated towards Mqabba By Pass, Qrendi and vice-versa.

KIRKOP

On the 1st May, 1976, between 7 p.m. and 12 midnight, through Main Street, St Roque Street, St Benedict Street, St Leonard Square, Kirkop Square and New Street.

On the 2nd May, 1976, between 4.30 p.m. and 12 midnight, through Main Street, St Roque Street, St Benedict Street, St Leonard Street, St Leonard Square, Parish Street, Kirkop Square and New Street.

All vehicular traffic, including Zurriq Route Buses, which normally pass through Kirkop towards Valletta and vice versa will be deviated through Kirkop By Pass and vice versa.

13th April, 1976.

L-OGHLA PREZZIJET TA' ĊANGA FIL-FRIŻA

(Regolamenti ta' l-1972 dwar il-Kontroll tal-Bejgħ ta' l-Ogġetti, Regolament 3)

Ordni Nru. 19

Id-Direttur tal-Kummerċ javża li l-oghla prezzijiet li bihom l-ogġetti ta' hawn taht jistgħu jinbiegħu bl-ingrossa u/jew bl-imnut għandhom, sakemm johroġ ordni iehor, ikunu kif ġej:—

OGĠETT COMMODITY

Ċanga tal-Friża Importata
Imported Frozen Beef

Laham tax-xikel bla għadam
Boneless Knuckles
Għalja tal-koxxa bla għadam, trufijiet tal-flett,
koxox u rampijiet
Boneless Topsides, Insides, Outsides, Topsirloins,
Rumps and Sirloin Butts

L-ordnijiet kollha ta' qabel li ma jaqblux ma' ta' hawn fuq huma b'dan imħassrin safejn għandhom x'jaqsmu ma' l-ogġetti ta' hawn fuq.

It-13 ta' April, 1976.

MAXIMUM PRICES OF FROZEN BEEF

(Sale of Commodities (Control) Regulations, 1972, Regulation 3)

Order No. 19

The Director of Trade notifies that the maximum prices at which the following commodities may be sold by wholesale and/or retail shall, until further order, be as follows:—

L-OGHLA PREZZ MAXIMUM PRICE

Bl-Ingrossa kull qantar <i>Wholesale per qantar</i>	Bl-Imnut kull ratal <i>Retail per rotolo</i>
£M67.70c0	74c0
£M64.30c0	74c0

All previous orders inconsistent with the above are hereby repealed in so far as they refer to the above items.

13th April, 1976.

UFFIĊĊJU ĠENERALI TAL-POSTA

Il-*Postmaster General* iġharraf għall-informazzjoni ta' kulhadd illi l-Uffiċċju Ġenerali tal-Posta, l-Uffiċċju tal-Pakki tal-Posta u l-Ferġhat kollha ta' l-Uffiċċju tal-Posta f'Malta u f'Għawdex se jkunu magħluqa fil-Ġimgħa l-Kbira, is-16 ta' April, 1976.

It-13 ta' April, 1976.

GENERAL POST OFFICE

The Postmaster General notifies for general information that the General Post Office, Parcel Post Office and all Branch Post Offices in Malta and Gozo will be kept closed on Good Friday, 16th April, 1976.

13th April, 1976.

DIPARTIMENT TA'
L-AGRIKOLTURALista ta' Pitkali bil-Liċenza u ta'
Ċentri tal-Bejgħ Approvati

Il-lista li ġejja ta' Pitkali bil-liċenza u Ċentri tal-Bejgħ approvati hija pubblikata skond ir-regolament 14 ta' l-1952 dwar il-Bejgħ tal-Prodotti Agricoli:

ĊENTRI TAL-BEJGĦ — MARKETING CENTRES

Malta, Ta' Qali — *Malta, Ta' Qali*

Isem <i>Name</i>	Tinda Nru. <i>Shed No.</i>	Indirizz <i>Address</i>
Azzopardi Paul	A 1	91, St Paul's Street, Rabat
Micallef Carmel	A 3	5, St Paul's Street, Rabat
Grima Joseph	A 4	10, Wagon Street, Rabat
Bonello Thomas	A 5	25, Prince of Wales Junction, Sliema
Abela Joseph	A 6	4, Sacred Heart Street, Birkirkara
Bonello Thomas	A 7	25, Prince of Wales Junction, Sliema
Gatt Edward	A 8	15, Middleman Street, Marsa
Calleja & Cauchi	A10	15, Main Street, Mellieħa
Micallef Carmel	B 1	"Villa Chamelon", Misraħ Kola, Attard
Tanti G. Maria	B 2	"Tarous Scorp", Spring Street, Mosta
Portelli Michael	B 3	15, Friars Street, Rabat
Scerri Alfred	B 4	50, St Paul Street, Safi
Mifsud Gejtu	B 5	"Villa Maria", Vista Estate, Birkirkara
Bonavia Gaetano	B 6	F/H, Għajn Qajjiet Road, Rabat
Abela Carmel	B 7	87, Fleur-de-Lys Road, Birkirkara
Curmi Saviour	B 8	"St Joseph", F2, Sir Paul Boffa Road, Paola
Sajdon Carmel	B 9	2, St Mary's Street, Birkirkara
Bonavia Bros.	B10	831, High Street, Hamrun
Calleja Carmelo	B11	1, St Francis Street, Balzan

Għawdex, ir-Rabat — Gozo, Victoria

Grech Francis	32, Main Square, Victoria, Gozo
Muscat Vincent	43, De Soldanis Street, Victoria, Gozo
Schembri Joseph	21, Sir M'Ang Refalo Street, Victoria, Gozo

It-13 ta' April, 1976.

13th April, 1976.

UFFIĊĊJU TAT-TEŻOR

L-Accountant General u Direttur tal-Kuntratti javża illi:—

Jistghu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, il-15 ta' April, 1976, għal:—

Avviż Nru. 307. Xogħlijiet ta' madum fil-Ispitar San Vincenz de Paule.

Avviż Nru. 308. Xogħlijiet ta' l-ilma u elettriku fil-*Housing Estate* ta' l-Imsida / Gżira.

Avviż Nru. 309. Xogħlijiet ta' l-injam fil-*Housing Estate* ta' Ħal Kirkop — Sub-Kuntratt Nru. 3.

Avviż Nru. 310. Xogħlijiet ta' trinek fi Triq Żonqor u toroq viċin f'Wied il-Għajn. (Stima: £M7,060).

Avviż Nru. 311. Xogħlijiet ta' l-irham fil-*Housing Estate* ta' Ħaż-Żebbuġ — Fażi II — Sub-Kuntratt Nru. 5.

Avviż Nru. 312. Xogħlijiet ta' l-ilma u elettriku fil-*Housing Estate* ta' Santa Lucia.

Avviż Nru. 313. Xogħlijiet ta' l-irham fil-*Housing Estate* ta' Ħaż-Żabbar — Fażi III — Sub-Kuntratt Nru. 5.

Avviż Nru. 314. Thaffir ta' mini, spieri u qtugh ta' blat f'Ħaż-Żabbar. (Stima £M18,248).

Avviż Nru. 315. Kiri ta' tliet vetturi għall-ġbir taż-żibel.

Avviż Nru. 316. Kisi, eċċ., fil-*Housing Estate* ta' Ħaż-Żabbar — Fażi III — Sub-Kuntratt Nru. 4.

Avviż Nru. 317. Xogħlijiet ta' l-ilma u elettriku fil-*Housing Estate* ta' Ħaż-Żebbuġ — Fażi I — Sub-Kuntratt Nru. 1.

Avviż Nru. 318. Provvista ta' kaxxi ta' l-injam għall-hut.

Jistghu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10.00 a.m. tat-TNEJN, id-19 ta' April, 1976, għal:—

Avviż Nru. 240. Provvista ta' tagħmir għaż-żebagħ bl-*spray*.

Avviż Nru. 286. Provvista ta' karretti, pali, bqaqen, eċċ.

Avviż Nru. 287. Provvista ta' *sinks* għall-kċina.

Avviż Nru. 294. Provvista ta' karta hadra tad-*duplicator*.

Jistghu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, id-22 ta' April, 1976, għal:—

Avviż Nru. 254. Provvista ta' strumenti tal-ortopedija.

Avviż Nru. 255. Provvista ta' muturi.

THE TREASURY

The Accountant General and Director of Contracts notifies that:—

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, April 15, 1976, for:—

Advt. No. 307. Tiling works at St Vincent de Paule Hospital.

Advt. No. 308. Plumbing and electricity works at Msida/Gżira Housing Estate.

Advt. No. 309. Joinery works at Kirkop Housing Estate — Sub-Contract 3.

Advt. No. 310. Trenching works at Żonqor Street and nearby streets at Marsascalea. (Estimate £M7,060).

Advt. No. 311. Marble works at Żebbuġ Housing Estate — Phase II — Sub-Contract No. 5.

Advt. No. 312. Plumbing and electricity works at Santa Lucia Housing Estate.

Advt. No. 313. Marble works at Żabbar Housing Estate — Phase III — Sub-Contract No. 5.

Advt. No. 314. Driving galleries, sinking shafts and rock cutting at Żabbar (Estimate £M18,248).

Advt. No. 315. Hire of three refuse collection vehicles.

Advt. No. 316. Plastering, etc., at Żabbar Housing Estate — Phase III — Sub-Contract No. 4.

Advt. No. 317. Plumbing and electricity works at Żebbuġ Housing Estate — Phase I — Sub-Contract No. 1.

Advt. No. 318. Supply of wooden fish boxes.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, April 19, 1976, for:—

Advt. No. 240. Supply of spray-painting equipment.

Advt. No. 286. Supply of wheelbarrows, shovels, pickaxes, etc.

Advt. No. 287. Supply of domestic kitchen sinks.

Advt. No. 294. Supply of green duplicator paper.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, April 22, 1976, for:—

Advt. No. 254. Supply of orthopaedic appliances.

Advt. No. 255. Supply of motor cycles.

Avviż Nru. 299. Provvista ta' mwiezen.

Avviż Nru. 300. Provvista ta' *fibre building board*.

Avviż Nru. 325. Trasport ta' oġġetti, materjal u tagħmir mill-moll għal kwawlunkwe post f'Għawdex u viċi versa.

Avviż Nru. 326. Xogħlijiet ta' l-ilma u elettriku fil-*Housing Estate* tal-Fgura — Fażi III — Sub-Kuntratt Nru. 1.

Avviż Nru. 327. Xogħlijiet ta' l-ilma u elettriku fil-*Housing Estate* ta' Ħal Kirkop.

Avviż Nru. 328. Xogħlijiet ta' l-ilma u elettriku fil-*Housing Estate* ta' Santa Lucia.

Avviż Nru. 329. Xogħlijiet ta' l-ilma u elettriku fil-Blokki A1-A5 fil-*Housing Estate* ta' l-Imsida/Gżira.

Avviż Nru. 330. Xogħlijiet ta' madum fil-Blokki A1-A5 fil-*Housing Estate* ta' l-Imsida/Gżira.

Avviż Nru. 331. Xogħlijiet ta' madum fil-Blokki B1-B5 fil-*Housing Estate* ta' l-Imsida/Gżira.

Avviż Nru. 332. Xogħlijiet ta' madum fil-Blokki F1-F3 fil-*Housing Estate* ta' l-Imsida/Gżira.

Avviż Nru. 333. Xogħlijiet ta' madum fil-Blokki E u F fil-*Housing Estate* "Tal-Ħawli", Bormla — Fażi II.

Avviż Nru. 334. Xogħlijiet ta' madum fil-*Housing Estate* ta' Santa Lucia.

Avviż Nru. 335. Xogħlijiet ta' kisi u tikħil fil-*Housing Estate* ta' Ħal Kirkop.

Avviż Nru. 336. Xogħlijiet ta' asfaltar f'Misraħ Kola, Ħ'Attard (Fażi II).

Avviż Nru. 337. Asfaltar ta' diversi toroq ma' Triq Dr Nikola Zammit, fis-Siġġiewi.

Avviż Nru. 338. Estensjoni ta' dre-naġġ in-naħa tal-Punent fil-*Industrial Estate* tal-Marsa. (Stima: £M6,715).

Avviż Nru. 350. Xogħlijiet ta' madum fil-*Housing Estate* Ta' Farżina, Ħal Qormi.

Avviż Nru. 351. Formazzjoni ta' toroq madwar il-Fabbriki B 37, B 39 u B 42 u postijiet oħra fil-*Industrial Estate* ta' Bulebel.

Jistghu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10 a.m. tat-TNEJN, is-26 ta' April, 1976, għal:—

Avviż Nru. 288. Provvista ta' tagħmir tas-smieġh.

Avviż Nru. 289. Provvista ta' *X-Ray chemicals*.

Advt. No. 299. Supply of weighing machines.

Advt. No. 300. Supply of fibre building board.

Advt. No. 325. Transport of articles, materials and equipment from quay to any place in Gozo or vice versa.

Advt. No. 326. Plumbing and electricity works at Fgura Housing Estate — Phase III — Sub-Contract No. 1.

Advt. No. 327. Plumbing and electricity works at Kirkop Housing Estate.

Advt. No. 328. Plumbing and electricity works at Santa Lucia Housing Estate.

Advt. No. 329. Plumbing and electricity works in Blocks A1-A5 at Msida/Gżira Housing Estate.

Advt. No. 330. Tiling works in Blocks A1-A5 at Msida/Gżira Housing Estate.

Advt. No. 331. Tiling works in Blocks B1-B5 at Msida/Gżira Housing Estate.

Advt. No. 332. Tiling works in Blocks F1-F3 at Msida/Gżira Housing Estate.

Advt. No. 333. Tiling works in Blocks E and F at Cospicua Housing Estate "Tal-Ħawli" — Phase II.

Advt. No. 334. Tiling works at Santa Lucia Housing Estate.

Advt. No. 335. Decoration works at Kirkop Housing Estate.

Advt. No. 336. Asphalt works at Misraħ Kola, Attard (Phase II).

Advt. No. 337. Asphalt various streets off Dr Nicola Zammit Street, Siġġiewi.

Advt. No. 338. Sewers extension at the west side of Marsa Industrial Estate (Estimate: £M6,715).

Advt. No. 350. Tiling works at Ta' Farżina Housing Estate, Qormi.

Advt. No. 351. Roadworks around Factories B 37, B 39 and B 42 and other sites at Bulebel Industrial Estate.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, April 26, 1976, for:—

Advt. No. 288. Supply of hearing aids.

Advt. No. 289. Supply of X-Ray chemicals.

Avviż Nru. 293. Xiri ta' *dinghy* tal-lastiku li jintefaħ, *outboard motor* u *radio sets*.

* Avviż Nru. 352. Xoghlijiet ta' l-ilma u elettriku fi *flats* u *garages* fil-*Housing Estate* tal-Marsa.

* Avviż Nru. 353. Bini ta' hajt madwar il-barriera f'Ta' Kandja, limiti ta' l-Imqabba.

Jistghu jintbaghtu offerti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-HAMIS, id-29 ta' April, 1976, għal:—

Avviż Nru. 319. Provvista ta' *stamp pads*.

Avviż Nru. 320. Provvista ta' karta bajda superjuri.

Avviż Nru. 339. Provvista ta' uniformijiet tax-xitwa għan-nies tad-Dwana.

Avviż Nru. 340. Provvista ta' ħġieġ u stokk.

Avviż Nru. 341. Provvista ta' reċipjenti tal-*wire* għall-iskart.

Jistghu jintbaghtu offerti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-HAMIS, is-6 ta' Mejju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 301. Provvista ta' injezzjonijiet.

Avviż Nru. 302. Provvista ta' tagħmir kirurġiku għall-isptar.

Avviż Nru. 342. Provvista ta' vireg tal-metall, *angles* u *plates*.

Avviż Nru. 343. Provvista ta' karta għat-tpiġġija.

Avviż Nru. 344. Provvista ta' *newsprint paper* f'rombli.

Jistghu jintbaghtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tat-TNEJN, l-10 ta' Mejju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 295. Provvista ta' apparat tal-anestetika.

Avviż Nru. 296. Provvista ta' *infant resuscitation unit*.

Avviż Nru. 297. Provvista ta' *oxygen air mixers*.

Avviż Nru. 304. Provvista ta' *pharmaceuticals*.

Jistghu jintbaghtu offerti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-HAMIS, it-13 ta' Mejju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 303. Provvista ta' sigilli ta' l-aluminju għaz-zalzett.

Avviż Nru. 321. Provvista ta' fanali għall-Mina Nru. 1 għall-Ajruport ta' Hal Luqa. (Id-dokumenti ta' l-offerta — 25c il-waħda).

Avviż Nru. 322. Provvista ta' arloġġi għall-proġett ta' l-Ajruport ta' Hal Luqa.

Advt. No. 293. Purchase of inflatable rubber dinghy, outboard motor and radio sets.

* Advt. No. 352. Plumbing and electricity works in flats and garages at Marsa Housing Estate.

* Advt. No. 353. Construction of a boundary wall at Ta' Kandja Quarry, limits of Mqabba.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, April 29, 1976, for:—

Advt. No 319. Supply of stamp pads.

Advt No. 320. Supply of white superior paper.

Advt. No. 339. Supply of winter uniforms to Customs personnel.

Advt. No. 340. Supply of clear sheet glass and putty.

Advt. No. 341. Supply of wire litter baskets.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, May 6, 1976, for:—

Advt. No. 301. Supply of injections.

Advt. No. 302. Supply of surgical hospital equipment.

Advt. No. 342. Supply of mild steel bars, angles and plates.

Advt. No. 343. Supply of art paper.

Advt. No. 344. Supply of newsprint paper in reels.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, May 10, 1976, for:—

Advt. No. 295. Supply of anaesthetic apparatus.

Advt. No. 296. Supply of infant resuscitation unit.

Advt. No. 297. Supply of oxygen air mixers.

Advt. No. 304. Supply of pharmaceuticals.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, May 13, 1976, for:—

Advt. No. 303. Supply of aluminium seals for sausages.

Advt. No. 321. Supply of lanterns for Tunnel 1 of Luqa Airport. (Tender documents — 25c each).

Advt. No. 322. Supply of time switches for Luqa Airport Project.

Avviż Nru. 323. Provvista ta' pilloli u mustardini (Nru. 2).

Avviż Nru. 324. Provvista ta' *disposable enema bags*.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tat-TNEJN, is-17 ta' Mejju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 305. Provvista ta' *oil dispersant*.

Avviż Nru. 306. Provvista ta' *lbies tal-militar*.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-HAMIS, l-20 ta' Mejju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 345. Provvista ta' *water treatment agent*.

Avviż Nru. 346. Provvista ta' *snien foloz*.

Avviż Nru. 347. Provvista ta' *faxex*.

Avviż Nru. 348. Provvista ta' *disposable equipment*.

Avviż Nru. 349. Provvista ta' pilloli u mustardini (Nru. 3).

* Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba.

Offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta li, flimkien mal-kon-dizzjonijiet u dokumenti oħra rilevanti, jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tat-Teżor, il-Furjana, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

It-13 ta' April, 1976.

KORPORAZZJONI GĦAL ŻVILUPP TA' MALTA

Iċ-*Chairman*, Korporazzjoni għal Żvilupp ta' Malta, iġharraf illi sal-11 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-21 ta' April, 1976, f'dan l-Uffiċċju jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. MDC/6. Provvista u twaħħil ta' panewijiet għas-soqfa u *grids* tal-metall għas-soqfa fil-fabbrika D, *Industrial Estate* ta' Għawdex (Stima tal-valur £M2,240).

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni għal Żvilupp ta' Malta, Taqsima Teknika, Development House, Triq Sant'Anna, il-Furjana, f'kull ġurnata tax-xogħol matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

It-13 ta' April, 1976.

Advt. No. 323. Supply of pills and tablets (No. 2).

Advt. No. 324. Supply of disposable enema bags.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, May 17, 1976, for:—

Advt. No. 305. Supply of oil dispersant.

Advt. No. 306. Supply of military clothing.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, May 20, 1976, for:—

Advt. No. 345. Supply of water treatment agent.

Advt. No. 346. Supply of acrylic teeth.

Advt. No. 347. Supply of dressings.

Advt. No. 348. Supply of disposable equipment.

Advt. No. 349. Supply of pills and tablets (No. 3).

* Advertisements appearing for the first time.

Tenders should be made only on the prescribed form which, together with the relevant conditions and other documents, are obtained on application at the Treasury, Floriana, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

13th April, 1976.

MALTA DEVELOPMENT CORPORATION

The Chairman, Malta Development Corporation, notifies that sealed tenders will be received at this Office up to 11 a.m. on Wednesday, 21st April, 1976, for:—

Advt. No. MDC/6. Supply and fixing ceiling panels and metal ceiling grids at factory D, Gozo Industrial Estate (Estimated value £M2,240).

Forms of tender and further information may be obtained from the Malta Development Corporation, Technical Division, Development House, St Anne Street, Floriana, on any working day during office hours.

13th April, 1976.

DIPARTIMENT TA' L-ART

Il-Kummissarju ta' l-Art iġharraf illi:—

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-ĦAMIS, il-15 ta' April, 1976, għal:—

Avviż Nru. 109. Kiri tal-garage Nru. 3, f'Area 22, fil-*Housing Estate* Ta' Giorni, San Giljan.

Avviż Nru. 110. Kiri tal-garage Nru. 4, fil-*Housing Estate*, Ħaż-Żebbuġ.

Avviż Nru. 111. Kiri tal-ħanut Nru. 1, fil-*Housing Estate*, Ħaż-Żebbuġ.

Avviż Nru. 112. Kiri tal-maħzen Nru. 6 (li qiegħed taħt *Plot* 126) fil-*Housing Estate*, iż-Żurrieq.

Avviż Nru. 113. Kiri tal-ħanut Nru. 1 fi Triq l-Arcisqof, Valletta (fejn qabel kien hemm il-Kulleġġ ta' Flores).

Avviż Nru. 114. Kiri tal-ħanut Nru. 2 fi Triq l-Arcisqof, Valletta (fejn qabel kien hemm il-Kulleġġ ta' Flores).

Avviż Nru. 115. Kiri tal-ħanut Nru. 3 fi Triq l-Arcisqof, Valletta (fejn qabel kien hemm il-Kulleġġ ta' Flores).

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-ĦAMIS, it-22 ta' April, 1976, għal:—

Avviż Nru. 116. Kiri ta' garage, Ringiela E-1, Nru. 5, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 117. Kiri ta' garage, Ringiela E-1, Nru. 6, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 118. Kiri ta' garage, Ringiela E-1, Nru. 9, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 119. Kiri ta' garage, Ringiela E-1, Nru. 10, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 120. Kiri ta' garage, Ringiela E-2, Nru. 5, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 121. Kiri ta' garage, Ringiela E-2, Nru. 6, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 122. Kiri ta' garage, Ringiela E-2, Nru. 7, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 123. Kiri ta' garage, Ringiela E-2, Nru. 8, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 124. Kiri ta' garage, Ringiela E-3, Nru. 5, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 125. Kiri ta' garage, Ringiela E-3, Nru. 6, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

LAND DEPARTMENT

The Commissioner of Land notifies that:—

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, 15th April, 1976, for:—

Advt. No. 109. Lease of garage No 3, Area 22, Ta' Giornj Housing Estate, St Julian's.

Advt. No. 110. Lease of garage No. 4, Housing Estate, Zebbuġ.

Advt. No. 111. Lease of shop No. 1, Housing Estate, Zebbuġ.

Advt. No. 112. Lease of store No. 6 (underlying Plot 126), Housing Estate, Żurrieq.

Advt. No. 113. Lease of shop No. 1, Archbishop Street, Valletta (formerly Flores College).

Advt. No. 114. Lease of shop No. 2, Archbishop Street, Valletta (formerly Flores College).

Advt. No. 115. Lease of shop No. 3 Archbishop Street, Valletta (formerly Flores College).

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, 22nd April, 1976, for:—

Advt. No. 116. Lease of garage, Row E-1, No. 5, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 117. Lease of garage, Row E-1, No. 6, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 118. Lease of garage, Row E-1, No. 9, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 119. Lease of garage, Row E-1, No. 10, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 120. Lease of garage, Row E-2, No. 5, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 121. Lease of garage, Row E-2, No. 6, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 122. Lease of garage, Row E-2, No. 7, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 123. Lease of garage, Row E-2, No. 8, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 124. Lease of garage, Row E-3, No. 5, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 125. Lease of garage, Row E-3, No. 6, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Avviż Nru. 126. Kiri ta' *garage*, Ringiela E-3, Nru. 11, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 127. Kiri ta' *garage*, Ringiela E-3, Nru. 12, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 128. Kiri ta' *garage*, Ringiela B, Nru. 3, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 129. Kiri tal-*garage* Nru. 12, fil-*Housing Estate*, Ħal Lija.

Avviż Nru. 130. Kiri tal-*garage* Nru. 16, fil-*Housing Estate*, Ħal Lija.

Avviż Nru. 131. Kiri tal-*garage* Nru. 8, fil-*Housing Estate*, iż-Żurrieq.

Avviż Nru. 132. Kiri tal-*hanut* Nru. 4 fi Blokk C, fil-*Housing Estate*, Ħaż-Żabbar.

Avviż Nru. 133. Kiri tal-*garage* Nru. 22 fi Blokk E, fil-*Housing Estate* (Fażi I) San Gwann.

Avviż Nru. 134. Kiri tal-*garage* Nru. 43, fil-*Housing Estate*, Ħaż-Żabbar.

Jistgħu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10 a.m. tal-ĦAMIS, 29 ta' April, 1976, għal:—

Avviż Nru. 135. Kiri tal-*kantina* Nru. 13A, Triq Zekka, Valletta.

Avviż Nru. 136. Kiri tal-*garage* Ringiela E-3, Nru. 19, fil-*Housing Estate* Ta' Paris, Birkirkara.

Avviż Nru. 137. Kiri tal-*garage* Nru. 25, fil-*Housing Estate* Tar-Rabbat, il-Ħamrun.

Avviż Nru. 138. Kiri tal-*garage* Nru. 4, fil-*Housing Estate*, in-Naxxar.

Avviż Nru. 139. Kiri tal-*garage* Nru. 14, fil-*Housing Estate*, in-Naxxar.

Avviż Nru. 140. Kiri tal-*garage* Nru. 4, fi Blokk G, fil-*Housing Estate* Ta' Giorni, San Ġiljan.

Avviż Nru. 141. Kiri tal-*garage* Nru. 4, fi Blokk H, fil-*Housing Estate* Ta' Giorni, San Ġiljan.

Avviż Nru. 142. Kiri tal-*garage* Nru. 3, f'Area 22, fil-*Housing Estate* Ta' Giorni, San Ġiljan.

Avviż Nru. 143. Kiri tal-*garage* Nru. 25, fi Blokk D, fil-*Housing Estate*, San Gwann.

Avviż Nru. 144. Kiri tal-*garage* Nru. 26, fi Blokk D, fil-*Housing Estate*, San Gwann.

Avviż Nru. 145. Kiri tal-*garage* Nru. 17, fil-*Housing Estate* ta' Ħaż-Żabbar.

Avviż Nru. 146. Kiri tal-*garage* Nru. 38, fil-*Housing Estate* ta' Ħaż-Żabbar.

Advt. No. 126. Lease of garage, Row E-3, No. 11, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 127. Lease of garage, Row E-3, No. 12, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 128. Lease of garage, Row B, No. 3, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 129. Lease of garage No. 12, Housing Estate, Lija.

Advt. No. 130. Lease of garage No. 16, Housing Estate, Lija.

Advt. No. 131. Lease of garage No. 8, Housing Estate, Żurrieq.

Advt. No. 132. Lease of shop No. 4, Block C, Housing Estate, Żabbar.

Advt. No. 133. Lease of garage No. 22, Block E, Housing Estate (Phase I), San Gwann.

Advt. No. 134. Lease of garage No. 43, Housing Estate, Żabbar.

Sealed tenders will be received at this office up to 10 a.m. on THURSDAY, 29th April, 1976, for:—

Advt. No. 135. Lease of basement, 13A, Old Mint Street, Valletta.

Advt. No. 136. Lease of garage, Row E-3, No. 19, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

Advt. No. 137. Lease of garage No. 25, Tar-Rabbat Housing Estate, Ħamrun.

Advt. No. 138. Lease of garage No. 4, Housing Estate, Naxxar.

Advt. No. 139. Lease of garage No. 14, Housing Estate, Naxxar.

Advt. No. 140. Lease of garage No. 4, Block G, Ta' Giorni Housing Estate, St Julian's.

Advt. No. 141. Lease of garage No. 4, Block H, Ta' Giorni Housing Estate, St Julian's.

Advt. No. 142. Lease of garage No. 3, Area 22, Ta' Giorni Housing Estate, St Julian's.

Advt. No. 143. Lease of garage No. 25, Block D, Housing Estate, San Gwann.

Advt. No. 144. Lease of garage No. 26, Block D, Housing Estate, San Gwann.

Advt. No. 145. Lease of garage No. 17, Housing Estate, Żabbar.

Advt. No. 146. Lease of garage No. 38, Housing Estate, Żabbar.

Avviż Nru. 147. Kiri tal-*garage* Nru. 46, fil-*Housing Estate* ta' Ħaż-Żabbar.

Avviż Nru. 148. Kiri tal-*garage* Nru. 3, fi Blokk J, fil-*Housing Estate*, iż-Żejtun.

Avviż Nru. 149. Kiri tal-*Posta* Nru. 65, is-*Suq* tal-Belt.

Avviż Nru. 150. Kiri ta' kamra b'biċċa art magħha f'Ras il-Ġebel, li tidher fuq il-Pjanta L.D. 81/76, li tinsab fid-Dipartiment ta' l-Art

Avviż Nru. 151. Kiri ta' biċċa art fi Triq Chev. Zammit Haber, ix-Xewkija, Għawdex, tal-kejl ta' 6.13 qasab kwadri (26.9 metri kwadri), li tidher fuq il-Pjanta L.D. 150/75, li tinsab fid-Dipartiment ta' l-Art.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formoli preskritti, li flimkien mal-kondizzjonijiet rilevanti u dokumenti oħra, jistgħu jinkisbu, jekk wieħed japplika għalihom, fl-Uffiċċju ta' l-Art, Beltis-sebh, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

It-13 ta' April, 1976.

DIPARTIMENT TA'
L-AGRIKOLTURA U SAJD

Id-Direttur ta' l-Agricoltura u Sajt iġġarrat illi sa nofs in-nhar tal-Ġimgħa, it-30 ta' April, 1976, f'dan l-uffiċċju, 14, Triq l-Iskoċċiżi, Valletta, jintlaqgħu of-ferti magħluqin għal:—

Avviż Nru. 11/76. Provvista ta' *Oilskins* għas-sajjeda.

Avviż Nru. 13/76. Provvista ta' 8,000 kilo terriċċju.

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif iehor dwar il-kondizzjonijiet ta' dawn il-kuntratti jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju Prinċipali, 14, Triq l-Iskoċċiżi, Valletta, f'kull ġurnata tax-xogħol matul il-hinijiet ta' l-uffiċċju.

It-13 ta' April, 1976.

Advt. No. 147. Lease of garage No. 46, Housing Estate, Żabbar.

Advt. No. 148. Lease of garage No. 3, Block J, Housing Estate, Zejtun.

Advt. No. 149. Lease of Market Stall No 65, Valletta.

Advt. No. 150. Lease of a room with a small stretch of land at Ras il-Ġebel as shown on Plan L.D. 81/76, held at the Land Department.

Advt. No. 151. Sale of a plot of land at Chev. Zammit Haber Street, Xewkija, Gozo, measuring 6.13 square canes (26.9 square metres), shown on Plan L.D. 150/75, held at the Land Department.

Tenders should be made only on the prescribed forms, which together with the relevant conditions and other documents, are obtainable on application at the Land Office, Beltis-sebh, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

13th April, 1976.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE
AND FISHERIES

The Director of Agriculture and Fisheries notifies that sealed tenders will be received at this office, 14, Scots Street, Valletta, up to noon of Friday, 30th April, 1976, for:—

Advert. No. 11/76. Supply of Oilskins for fishermen.

Advert. No. 13/76. Supply of 8,000 kilos leafmould.

Forms of tender and other information regarding the conditions of these contracts may be obtained from the Head Office, 14, Scots Street, Valletta, on any working day during office hours.

13th April, 1976.

DIPARTIMENT
TAX-XOGHLIJET PUBBLIĊI

Id-Direttur tax-Xoghlijiet Pubbliċi
jgharraf illi:—

Sal-11 a.m. ta' nhar il-Hamis, il-15 ta' April, 1976, f'dan l-Uffiċċju, jint-laqgħu offeriti magħluqin għal:—

Avviż Nru. 83. Xoghlijiet ta' l-injam fid-Dipartiment tal-Maternità fl-Isptar ta' San Luqa. Stima tal-valur £M2,060.

Avviż Nru. 84. Xoghlijiet tal-madum f'fond ġdid fiċ-Ċentru Ċiviku, Raħal Ġdid. Stima tal-valur £M830.

Avviż Nru. 85. Twieqi tal-metall galvanizzati f'għamla ta' arkata fil-Maqjel tal-baqar, Manoel Island. Stima tal-valur £M800.

Avviż Nru. 86. Tibdil strutturali fil-Ferġha ta' l-Uffiċċju tal-Posta, Triq il-Prinċep ta' Wales, Tas-Sliema. Stima tal-valur £M1,878.

Avviż Nru. 87. Kiri ta' kompressuri għal użu fi tħaffir ta' trinek, Għawdex.

Avviż Nru. 88. Xoghlijiet ta' l-irħam fi Blokki T, U, V fil-*Housing Estate* ta' Santa Lucia. Stima tal-valur £M1,946.

Avviż Nru. 89. Xoghlijiet ta' rħam f'6 blokki fil-*Housing Estate* tal-Marsa — Fażi II — Kuntratt I. Stima tal-valur £M2,125.

Avviż Nru. 90. Xoghlijiet ta' l-irħam fi 11-il dar f'ringiela f'San Pawl il-Baħar. Stima tal-valur £M1,050.

Avviż Nru. 91. Xoghlijiet ta' tħaffir ta' trinek fil-Marsa u f'siti oħra tax-xogħol fid-Distrett tan-Nofs in-Nhar. Stima tal-valur £M2,400.

Avviż Nru. 92. Xoghlijiet ta' tħaffir ta' trinek fil-*Housing Estate* ta' Ħal Għargħur. Stima tal-valur £M1,983.

Avviż Nru. 93. Asfaltar ta' Triq Ġdida 'l hinn minn Triq il-Mosta parallela ma' Triq il-Ferrovija l-Qadima, H'Attard. Stima tal-valur £M2,498.

Avviż Nru. 94. Tnehħija ta' materjal minn Triq il-Ġdida tal-Marsa — Ħal Luqa u siti oħra fid-Distrett tan-Nofs in-Nhar. Stima tal-valur £M2,400.

Il-formoli ta' l-offerta u aktar tagħrif jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tal-Provvisti u Kuntratti, Blokk Ċ, Beltissebħ, f'kull ġurnata tax-xogħol matul il-hinjiet ta' l-uffiċċju.

It-13 ta' April, 1976.

PUBLIC WORKS
DEPARTMENT

The Director of Public Works notifies that:—

Sealed tenders will be received at this Office up to 11 a.m. on Thursday, 15th April, 1976, for:—

Advt. No. 83. Joinery works at the Maternity Department at St Luke's Hospital. Estimated value £M2,060.

Advt. No. 84. Tiling works in new premises at the Civic Centre, Paola. Estimated value £M830.

Advt. No. 85. Galvanised arched metal windows at Cowshed, Manoel Island. Estimated value £M800.

Advt. No. 86. Structural alterations at the Branch Post Office, Prince of Wales Road, Sliema. Estimated value £M1,878.

Advt. No. 87. Hire of compressor units for use in trenchwork, Gozo.

Advt. No. 88. Marble works in Blocks T, U, V at Santa Lucia Housing Estate. Estimated value £M1,946.

Advt. No. 89. Marble works in 6 blocks at Marsa Housing Estate — Phase II — Contract I. Estimated value £M2,125.

Advt. No. 90. Marble works in 11 terrace houses at St Paul's Bay. Estimated value £M1,050.

Advt. No. 91. Trenching works at Marsa and other sites of work in the South District. Estimated value £M2,400.

Advt. No. 92. Trenching works at the Għargħur Housing Estate, Estimated value £M1,983.

Advt. No. 93. Asphaltting New Street off Mosta Road parallel to Old Railway Track, Attard. Estimated value £M2,498.

Advt. No. 94. Removal of material from Marsa — Luqa New Road and other sites in the South District. Estimated value £M2,400.

Forms of tender and further information may be obtained from the Supplies and Contracts Office, Block C, Beltissebħ, on any working day during working hours.

13th April, 1976.

**BORD TA' L-ELETRIKU TA'
MALTA**

Iċ-Chairman iġharraf illi:—

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, il-15 ta' April, 1976, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Kwot. Nru. 28/76. *Brass Set Screws.*
Kwot. Nru. 30/76: *HRC Fuse Links*
u *Fuse Links.*

T/ADV/4/76. *Flagstones.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, it-22 ta' April, 1976, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Kwot. Nru. 32/76: *Glazed Brown porcelain insulators* għal użu fi 3 phase, 50 Hz, 11kV.

Kwot. Nru. 33/76: *Grip tight jointing sleeves.*

Kwot. Nru. 35/76: *Solder type tinned copper tubular lug sockets.*

Kwot. Nru. 36/76: *Earth leakage circuit breaker.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, id-29 ta' April, 1976, jintlaqgħu offeriti/kwotazzjonijiet magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Avviż Nru. 19/76: *Heat Resisting Pipes, eċċ.*

Kwot. Nru. 38/76. *Għodod.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, l-20 ta' Mejju, 1976, jintlaqgħu offeriti magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Avviż Nru. 21/76. *Bobbin Insulators.*

Avviż Nru. 22/76. *Rubber Instertion.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, is-27 ta' Mejju, 1976, jintlaqgħu offeriti magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

* Avviż Nru. 23/76. *Sodium Lamps.*

* Avviż Nru. 24/76. *O/D Terminal boxes* għal *aluminium cables.*

N.B. Irid jithallas dritt ta' 25 ċenteżmu għall-Avviż Nru. 21/76.

* Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba.

Il-formoli ta' l-offerta, kwotazzjonijiet u kull informazzjoni oħra jistgħu jinkisbu mill-Bord ta' l-Elettriku ta' Malta, Uffiċċju Ċentrali ta' l-Amministrazzjoni, il-Moll tal-Knisja, il-Marsa, f'kull gurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

It-13 ta' April, 1976.

MALTA ELECTRICITY BOARD

The Chairman notifies that:—

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Thursday, 15th April, 1976, for the supply and delivery of:—

Quot. No. 28/76. *Brass Set Screws.*
Quot. No. 30/76: *HRC Fuse Links*
and *Fuse Links.*

T/ADV/4/76. *Flagstones.*

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Thursday, 22nd April, 1976, for the supply and delivery of:—

Quot. No. 32/76: *Glazed Brown porcelain insulators* for use in a 3 phase, 50Hz, 11kV.

Quot. No. 33/76: *Grip tight jointing sleeves.*

Quot. No. 35/76: *Solder type tinned tubular lug sockets.*

Quot. No. 36/76: *Earth leakage circuit breaker.*

Sealed tenders/quotations will be received up to 11.00 a.m. on Thursday, 29th April, 1976, for the supply and delivery of:—

Advt. No. 19/76: *Heat Resisting Pipes, etc.*

Quot. No. 38/76. *Tools.*

Sealed tenders will be received up to 11.00 a.m. on Thursday, 20th May, 1976, for the supply and delivery of:—

Advt. No. 21/76. *Bobbin Insulators.*

Advt. No. 22/76. *Rubber Instertion.*

Sealed tenders will be received up to 11.00 a.m. on Thursday, 27th May, 1976, for the supply and delivery of:—

* Advt. No. 23/76. *Sodium Lamps.*

* Advt. No. 24/76. *O/D Terminal boxes* for *aluminium cables.*

N.B. A fee of 25 cents will be charged for Advertisement No. 21/76.

* Advertisements appearing for the first time.

Forms of tenders, quotations and any further information may be obtained from the Malta Electricity Board, Central Administration Office, Church Wharf, Marsa, on any working day between the hours of 8.30 a.m. and noon.

13th April, 1976.

IMPRIŻA GHALL-BEJGH
TAL-ĦALIB

Il-Manager igharraf illi sa nofs in-nhar ta'-Gimgha, is-7 ta' Mejju, 1976, fl-uffiċċju msemmi hawn fuq jintlaqgħu offertu magħquqin għal:—

Avviż Nru. 6/76. Bejgħ ta' *Scrap Aluminium Foil*.

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mingħand l-uffiċċjal inkarigat mill-Offerti, Impriża għall-Bejgħ tal-Ħalib (Tel. Nru. 24471 Est. 65) f'kull gurnata tax-xogħol matul il-hinijiet normali ta' l-uffiċċju.

It-13 ta' April, 1976.

MILK MARKETING
UNDERTAKING

The Manager notifies that sealed tenders will be received at the above office up to noon of Friday, 7th May, 1976, for:—

Advt. No. 6/76. Sale of Scrap Aluminium Foil.

Tender forms and any other information may be obtained from the officer in charge Tenders, Milk Marketing Undertaking (Tel. No. 24471 Ext. 65) on any working day during normal office hours.

13th April, 1976.

TRADE MARKS

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that OXFAM, a British Corporate Body organised under the Charities Act of 1960, of 274 Banbury Road, Oxford OX2 7DZ, England, have filed an application on the 15th March, 1976 for the registration of a trade mark consisting of a word reproduced hereunder in respect of tissues (piece goods); bed and table covers; textile articles not included in other classes, produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 12,534).

O X F A M

13th April, 1976.

LOUIS SAMMUT BRIFFA,
Comptroller of Industrial Property

* * *

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that OXFAM, a British Corporate Body organised under the Charities Act of 1960, of 274 Banbury Road, Oxford OX2 7DZ, England, have filed an application on the 15th March, 1976 for the registration of a trade mark consisting of a word reproduced hereunder in respect of furniture, mirrors, picture frames; articles (not included in other classes) consisting of wood, cork, reeds, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerscham, celluloid, and substitutes for all these materials, produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 12,533).

O X F A M

13th April, 1976.

LOUIS SAMMUT BRIFFA,
Comptroller of Industrial Property

TRADE MARKS

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that KABUSHIKI KAISHA HATTORI TOKEITON (trading as K. HATTORI & CO. LTD.), of 5-11, 4-Chome, Ginza, Chou-Ku, Tokyo, Japan, have filed an application on the 21st July, 1975 for the registration of a trade mark consisting of a label reproduced hereunder in respect of watches, clocks, other horological instruments and parts thereof, produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 12,329).

Registration shall be limited to the label as a whole with no right to the exclusive use of the letters 'S' and 'Q' when used separately.



13th April, 1976.

LOUIS SAMMUT BRIFFA,
Comptroller of Industrial Property.

• • •

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that CASIO KEISANKI KABUSHIKI KAISHA (trading as Casio Computer Co. Ltd.), a Japanese Limited Liability Company, Manufacturers and Merchants, of 6-1 Nishishinjuku 2-Chome, Shinjuku-Ku, Tokyo, Japan, have filed an application on the 20th February, 1976 for the registration of a trade mark consisting of a word reproduced hereunder in respect of wrist watches, bracelet watches, pocket watches, alarm clocks, alarm watches, clocks, wall clocks, clocks for automobiles, stop-watches timers, pendant watches, digital watches, their parts and accessories, produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 12,497).

CASIOTRON

13th April, 1976.

LOUIS SAMMUT BRIFFA,
Comptroller of Industrial Property.

• • •

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that OXFAM, a British Corporate Body organised under the Charities Act of 1960, of 274 Banbury Road, Oxford OX2 7DZ, England, have filed an application on the 15th March, 1976 for the registration of a trade mark consisting of a word reproduced hereunder in respect of paper and paper articles, cardboard and cadboard articles; printed matter, newspapers and periodicals, books; book-binding material; photographs; stationery, adhesive materials (stationery); artists' materials, paint brushes; typewriters and office requisites (other than furniture); instructional and teaching material (other than apparatus); playing cards; (printers') type and cliches (stereotype), produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 12,532).

OXFAM

13th April, 1976.

LOUIS SAMMUT BRIFFA,
Comptroller of Industrial Property.

TRADE MARKS

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that BRASSERIES KRONENBOURG (a Corporation organised and existing under the laws of France), of 68 Route d'Oberhausbergen, 67037 Strasbourg, France; Manufacturers and Merchants, have filed an application on the 17th February, 1976 for the registration of a trade mark consisting of a word-device reproduced hereunder in respect of beers of all kinds, produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 12,494).

Kronenbourg

13th April, 1976.

LOUIS SAMMUT BRIFFA,
Comptroller of Industrial Property.

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that DR. PEPPER COMPANY, a Colorado Corporation, located and doing business at 5523 East Mockingbird Lane, Dallas, Texas 75222, United States of America, have filed an application on the 24th October, 1975 for the registration of a trade mark consisting of a label reproduced hereunder in respect of mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; syrups and other preparations for making beverages, produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 12,394).

The right to the exclusive use of the word 'DR' and the letter 'R' within the circle is disclaimed.

This mark, if and when registered, and Trade Mark No. 12,395 shall be assigned or transmitted only as a whole and not separately.



13th April, 1976.

LOUIS SAMMUT BRIFFA,
Comptroller of Industrial Property.

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that CHEVRON CHEMICAL COMPANY, a Delaware corporation, of 575 Market St., San Francisco, California 94105, U.S.A., have filed an application on the 26th February, 1976 for the registration of a trade mark consisting of a word reproduced hereunder in respect of synthetic fibers, produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 12,516).

QUATEL

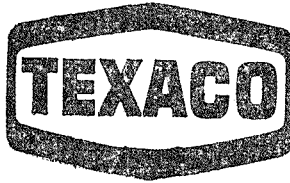
13th April, 1976.

LOUIS SAMMUT BRIFFA,
Comptroller of Industrial Property.

TRADE MARKS

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that TEXACO OPERATIONS (EUROPE) LTD., a company organized and existing under the laws of the State of Delaware, with an office at 135 East 42nd Street, City and State of New York, United States of America, have filed an application on the 12th February, 1976 for the registration of a trade mark consisting of a label reproduced hereunder in respect of industrial oils and greases (other than edible oils and fats and essential oils), lubricants; dust laying and absorbing compositions; fuels (including motor spirit) and illuminants; candles, tapers, nightlights and wicks, produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 12,486).

This mark, if and when registered, and Trade Mark No. 12,485 shall be assigned or transmitted only as a whole and not separately.



13th April, 1976.

LOUIS SAMMUT BRIFFA,
Comptroller of Industrial Property.

• • •

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that CRANBUX LIMITED, of Beecham House, Brentford, Middlesex, England; Manufacturers, have filed an application on the 8th March, 1976 for the registration of a trade mark consisting of a label reproduced hereunder in respect of anti-perspirants, perfumes, non-medicated toilet preparations, cosmetic preparations, dentifrices, shampoos and soaps, produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 12,526).



13th April, 1976.

LOUIS SAMMUT BRIFFA,
Comptroller of Industrial Property.

AVVIŻI TAL-QORTI — COURT NOTICES

[162]

B'DIGRIET mogħti mill-Qorti Ċivili Prim'Awla fis-7 ta' April, 1976, fuq rikors ta' EDWARD SULLIVAN, ġie ffixat il-jum tal-Gimgħa, is-7 ta' Mejju, 1976, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien ġie ordnat b'digriet tat-3 ta' Marzu, 1976, li għandu jsir fil-post "St Mary House", Ross Street, San Ġiljan, ta' l-oġġetti hawn taft deskritti:— Għamara tad-dar, kotba "Militensia" u oħrajn kwadri b'veduti ta' Malta u portraits fil-gwarniċi tal-kawkba jew indurati, mapep antiki ta' Malta, kollezzjonijiet ta' muniti u ta' medalji u oġġetti oħra ta' valur maqbudin mingħand CARMELO CUSCHIERI, u tagħżel il-jum tat-Tnejn, 10 ta' Mejju, 1976, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH BL-IRKANT ta' motor car Hillman Minx No. 23106 li għandu jsir f'Misrah l-Assedju l-Kbir, il-Belt Valletta, maqbuda mingħand l-istess CARMELO CUSCHIERI.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, is-7 ta' April, 1976.

L. SERGE,
A/Registatur.

L. SERGE,
A/Registrar.

Translation

BY DECREE given by the Civil Court First Hall on 7th April, 1976, on the application of EDWARD SULLIVAN, Friday, 7th May, 1976, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 3rd March, 1976, to be held at "St Mary House", Ross Street, St Julians, of the following items seized from the property of CARMELO CUSCHIERI:— Household furniture, books and periodicals mostly on Maltese life and history, antique maps and views of Malta as well as portraits in mahogany or gilded frames, collections of coins and medals and other valuable objects. Monday 10th May, 1976, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION to be held at Great Siege Square, Valletta of motor car Hillman Minx No. 23106 also seized from the said CARMELO CUSCHIERI.

Registry of the Superior Courts, this 7th day of April, 1976.

[163]

B'DIGRIET mogħti mill-Qorti Ċivili Prim'Awla fis-7 ta' April, 1976, fuq rikors ta' FRANCIS SPITERI, ġie ffixat il-jum tat-Tlieta, l-4 ta' Mejju, 1976, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien ġie ordnat b'digriet tal-11 ta' Lulju, 1975, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tan-nofs indiviż tal-għalqa fil-kontrada "Ta' Kandja" sive "Ta' Wied Costa" limitu ta' l-Imqabba tal-kejl l-għalqa kollha ta' ċirka 4 sığħan u 8 kejljet fiha żewġt ikmamar u tmis mill-Grigal mat-triq, mill-Punent ma' ġid ta' Patist Caruana u mil-Lbiċ ma' ġid ta' Patist Caruana u oħrajn, soġġetta għall-pis piju annu perpetu ta' erba' ċenteżmi u erba' milleżmi, stmat li jiswa dan in-nofs £M84.00.0.

L-imsemmi fond hu proprjetà tal-wirt battal ta' SAVERIO CALLEJA.

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt mill-A.I.C. Richard Aquilina fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fl-14 ta' Frar, 1975.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, is-7 ta' April, 1976.

L. SERGE,
A/Registatur.

L. SERGE,
A/Registrar.

Translation

BY DECREE given by the Civil Court First Hall on the 7th April, 1976, on the application of FRANCIS SPITERI, Tuesday, 4th May, 1976, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on 11th July, 1975, to be held in the corridor of the building of these Courts of one undivided half of the field in the district of "Ta' Kandia" sive "Ta' Wied Costa" limits of Imqabba, measuring, the whole field 4 sığħan and 8 kejljet and containing two rural rooms, bounded on the North-East by the road on the West by property of Patist Caruana and on the South-West by property of Patist Caruana and others, subject to the annual perpetual plus burthen of four cents and four mils, valued the undivided half £M84.00.0.

The said tenement is the property of the vacant inheritance of SAVERIO CALLEJA.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Richard Aquilina, A.&C.E. on 14th February, 1975.

Registry of the Superior Courts, this 7th day of April, 1976.

[164]

B'DIGRIET mogħti mill-Qorti Ċivili Prim'Awla fis-7 ta' April, 1976, fuq rikors ta' CONCETTA sive MARIA CONCETTA ZAMMIT, ġie f'issat il-jum tal-Hamis, is-6 ta' Mejju, 1976, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien ġie ordnat b'digriet tas-16 ta' Novembru, 1973, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-fond hawn taħt deskritt: Fond Nru. 35, Biċċieni Street, Żabbar, suġġett għar-rata tiegħu minn ċens perpetwu akbar ta' tlett ċenteżmi u żewġ milleżmi (£M0.03,2) stmat li jiswa £M500.00,0.

L-imsemmi fond hu proprjetà ta' CONCETTA sive MARIA CONCETTA ZAMMIT u PAOLO ZAMMIT.

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt mill-A.I.C. Joseph Genovese, fir-relazzjoni tiegħu mahlufa fit-8 ta' Frar, 1974.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, is-7 ta' April, 1976.

L. SERGE,
A/Registratur.

Translation

BY DECREE given by the Civil Court First Hall on the 7th April, 1976, on the application of CONCETTA sive MARIA CONCETTA ZAMMIT, Thursday, 6th May, 1976, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 16th November, 1973, to be held in the corridor of these Courts of the following tenement: Tenement No. 35, Biċċieni Street, Żabbar, subject to three cents and two mils (£M0.03,2) ground rent in perpetuity being part of a greater amount, valued £M500.00,0.

The said tenement is the property of CONCETTA sive MARIA CONCETTA ZAMMIT and PAOLO ZAMMIT.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn by Joseph Genovese, A. & C.E., on the 8th February, 1974.

Registry of the Superior Courts, this 7th day of April, 1976.

L. SERGE,
A/Registrar.

[165]

B'DIGRIET mogħti mill-Qorti Ċivili Prim'Awla fid-disgħa ta' April, 1976, fuq rikors tal-KUM-MISSARJU TAT-TAXXI INTERNI ġie f'issat il-jum ta' l-Erbgħa, it-12 ta' Mejju, 1976, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH FL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tat-28 ta' Jannar, 1975, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-Fond numru 5, Capuchin Street, Floriana, sottopost għad-dar numru 7 u sovrappost għal fond numru 6 fl-istess triq, liberu u frank minn ċnus u piżijiet piji stmat li jiswa £M500.

L-imsemmi fond huwa proprjetà ta' SALVINO BUSUTTIL.

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt mill-A.I.C. Paul J. Mercieca fir-relazzjoni tiegħu mahlufa fis-6 ta' Mejju, 1975.

Registru tal-Qrati Superjuri, il-lum, 9 ta' April, 1976.

L. SERGE,
A/Registratur.

Translation

BY DECREE given by the Civil Court First Hall on the 9th April, 1976, on the application of the COMMISSIONER OF INLAND REVENUE, Wednesday, 12th May, 1976, from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 28th day of January, 1975, to be held at the corridor of these Courts of tenement No. 5, Capuchin Street, Floriana, underlying tenement No. 7 and overlying tenement No. 6 of the same street, free and unencumbered from ground rents and pious burdens valued £M500.

The said tenement is the property of SALVINO BUSUTTIL.

N.B. The said plots of land and tenements will be sold as described in the report sworn by A.I.C. Paul J. Mercieca on the 6th May, 1975.

Registry of the Superior Courts, this 9th day of April, 1976.

L. SERGE,
A/Registrar.

[166]

B'DIGRIET mogħti mill-Qorti tal-Kummerċ fis-7 ta' April, 1976, fuq rikors ta' l-Av. Dr PROFESSUR FELICE CREMONA ġie ffixat il-jum tat-Tnejn, l-10 ta' Mejju, 1976, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien ġie ordnat b'digriet tas-26 ta' Mejju, 1975, li għandu jsir fil-post "C.T.I. Outerwear", Schembri Street, Blata l-Bajda ta' l-oġġetti hawn taht deskritti: Tliet maknġ tal-hjata tad-ditta "Singer"; maqbu- din mingħand JOSEPH GALEA u mingħand id- ditta "C.T.I. OUTERWEAR".

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, is-7 ta' April, 1976.

ALBERT FALZON SANTUCCI,
Irkantatur Pubbliku.

Translation

BY DECREE given by the Commercial Court on 7th April, 1976, on the application of DR PROFESSOR FELICE CREMONA, Monday, 10th May, 1976, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on 26th May, 1975, to be held at "C.T.I. Outerwear", Schembri Street, Blata l-Bajda of the following items; seized from the property of JOSEPH GALEA and "C.T.I. OUTERWEAR" three "Singer" sewing machines.

Registry of the Superior Courts, this 7th day of April, 1976.

ALBERT FALZON SANTUCCI,
Public Auctioneer.

KUMMISSJONI LEGATI TAŻ-ŻWIEĠ

Skond u għall-finijiet tad-disposizzjo- nijiet tal-paragrafu V tal-Proklama tal- Gvern tas-7 ta' Settembru, 1831, ngħar- rfu, lil min jinteressah, illi l-Kummissjo- ni msemmija hawn fuq għamlet l-għaz- liet li ġejjin:—

Fil-legat imħolli minn Micallef Domenico:

Fortunata Bonnici, mart Anthony Bone, bint il-mejtin Aloisio u Rebecca Mizzi, imwielda f'Valletta, l-1 ta' Diċem- bru, 1931.

Fil-legat imħolli minn Felici Fran- cesco:

Vincenza Caruana, mart Emanuel Piscopo, bint Gaetan u Filippa Balzan, imwielda f'Haż-Żebbuġ, fit-28 ta' Awis- su, 1949.

Fil-legat imħolli minn Teresa At- tard:

Lorenza Buhagiar, mart Alfred Mus- cat, bint Gio. Maria u Victoria Vella, imwielda l-Mosta, fl-4 ta' Settembru, 1945.

Fil-legat imħolli minn Isabella Muscat:

1. Rosaria Cini, mart Victor Carua- na, bint Francis Xavier u l-mejta Car- mela Vella, imwielda l-Mellieħa fit-8 ta' Awissu, 1936.

MARRIAGE LEGACIES COMMISSION

In conformity with and for the pur- pose of paragraph V of Government Proclamation of the 7th September, 1831, it is notified, to whom it may con- cern, that the aforesaid Commission have made the following elections:—

In the legacy founded by Micallef Domenico:

Fortunata Bonnici, wife of Anthony Bone, daughter of the late Aloisio and Rebecca Mizzi, both deceased, born at Valletta, December 1, 1931.

In the legacy founded by Felici Francesco:

Vincenza Caruana, wife of Emanuel Piscopo, daughter of Gaetan and Filippa Balzan, born at Żebbuġ, August 28, 1949.

In the legacy founded by Teresa Attard:

Lorenza Buhagiar, wife of Alfred Muscat, daughter of Gio. Maria and Victoria Vella, born at Mosta, Septem- ber 4, 1945.

In the legacy founded by Isabella Muscat:

1. Rosaria Cini, wife of Victor Car- uana, daughter of Francis Xavier and of the late Carmela Vella, born at Mel- lieħa, August 8, 1936.

2. Salvina Muscat, mart Jos. Mary Deidun, bint Paul u Grace Vella, imwiela n-Naxxar, fil-15 ta' Ottubru, 1948.

Fil-legat imħolli minn Galea Vittorio u Maddalena:

1. M. Teresa, bint il-mejjet John Magro u Dolores Agius, imwiela n-Naxxar, fid-9 ta' Diċembru, 1944.

2. Anna Gauci, mart Paul Mifsud, bint Giov. M. u Concetta Vella, imwiela l-Mellieħa, fit-13 ta' Novembru, 1927.

3. Rita Borg, mart Michael Azzopardi, bint Salvatore u Carmela Muscat, imwiela f'Hal Lija, fis-26 ta' Marzu, 1941.

4. Monica Xuereb, mart Alfred Cuschieri, bint Salvatore u Beatrice Felice, imwiela l-Hamrun, fit-3 ta' Frar, 1943.

5. Giorgia Borg, mart Felice Borg, bint Salvatore u Carmela Muscat, imwiela f'Hal Lija, fit-30 ta' Ottubru, 1943.

6. Fiorentina Xuereb, mart David Cassar, bint il-mejjet Salvatore u Beatrice Felice, imwiela l-Hamrun, fil-11 ta' Lulju, 1946.

Fil-legat imħolli minn Saliba Rocco:

Rosaria Cini, mart Victor Caruana, bint F. Xavier u Carmela Vella, imwiela l-Mellieħa, fit-8 ta' Awissu, 1936.

Fil-legat imħolli minn Lavia Pietro:

Victoria Bonnici, mart Godfrey Camilleri, bint Carmelo u M. Anna Alessandro, imwiela l-Birgu, fil-5 ta' Marzu, 1951.

Fil-legat imħolli minn Gatt Angelica:

1. Nicolina Bonello, mart Nicholas Sammut, bint Carmelo u Carmen Mallia, imwiela s-Siġġiewi, fil-15 ta' Ottubru, 1945.

2. M. Assunta Camilleri, mart Michael Cachia, bint il-mejjet Giulio u Michelina Farrugia, imwiela l-Imqabba, fil-14 ta' Awissu, 1949.

2. Salvina Muscat, wife of Jos. Mary Deidun, daughter of Paul and Grace Vella, born at Naxxar, October 15, 1948.

In the legacy founded by Galea Vittorio and Maddalena:

1. M. Teresa, daughter of the late John Magro and Dolores Agius, born at Naxxar, December 9, 1944.

2. Anna Gauci, wife of Paul Mifsud, daughter of Giov. M. and Concetta Vella, born at Mellieħa, November 13, 1927.

3. Rita Borg, wife of Michael Azzopardi, daughter of Salvatore and Carmela Muscat, born at Lija, March 26, 1941.

4. Monica Xuereb, wife of Alfred Cuschieri, daughter of Salvatore and Beatrice Felice, born at Hamrun, February 3, 1943.

5. Giorgia Borg, wife of Felice Borg, daughter of Salvatore and Carmela Muscat, born at Lija, October 30, 1943.

6. Fiorentina Xuereb, wife of David Cassar, daughter of the late Salvatore and Beatrice Felice, born at Hamrun, July 11, 1946.

In the legacy founded by Saliba Rocco:

Rosaria Cini, wife of Victor Caruana, daughter of F. Xavier and Carmela Vella, born at Mellieħa, August 8, 1936.

In the legacy founded by Lavia Pietro:

Victoria Bonnici, wife of Godfrey Camilleri, daughter of Carmelo and M. Anna Alessandro, born at Vittoriosa, March 5, 1951.

In the legacy founded by Gatt Angelica:

1. Nicolina Bonello, wife of Nicholas Sammut, daughter of Carmelo and Carmen Mallia, born at Siġġiewi, October 15, 1945.

2. M. Assunta Camilleri, wife of Michael Cachia, daughter of the late Giulio and Michelina Farrugia, born at Mqabba, August 14, 1949.

Fil-legat imħolli minn Gatt Sr. Caterina:

Antonia Fenech, mart Bartolomew Vella, bint Felix u Evangelista Chetcuti, imwielda l-Mosta, fit-8 ta' Diċembru, 1944.

Fil-legat imħolli minn Saliba Pietro:

Carmen Desira, mart Emanuel Vella, bint Grazio u Teresa Sacco, imwielda f'Hal Għaxaq, fit-23 ta' April, 1943.

Fil-legat imħolli minn Schembri Antonia in Attard:

Victoria, bint Raphael Palmier u Carmen Micallef, imwielda f'Valletta, fis-16 ta' Jannar, 1954; jew

Antonella, bint Henry Zammit u Rosaria Bezzina, imwielda f'Tas-Sliema, fit-24 ta' Jannar, 1959.

Fil-legat imħolli minn Tanti Innocenzo:

Doris, bint Paul Cauchi u Mary Grech, imwielda f'Santa Venera, fit-13 ta' Ottubru, 1942.

Uffiċċju tad-Deputazzjoni,
"Legati taż-Żwieġ",
Kurja ta' l-Arċisqof,
Triq l-Arċisqof,
Valletta.

In the legacy founded by Gatt Sr. Caterina:

Antonia Fenech, wife of Bartholomew Vella, daughter of Felix and Evangelista Chetcuti, born at Mosta, December 8, 1944.

In the legacy founded by Saliba Pietro:

Carmen Desira, wife of Emanuel Vella, daughter of Grazio and Teresa Sacco, born at Għaxaq, April 23, 1943.

In the legacy founded by Schembri Antonia in Attard:

Victoria, daughter of Raphael Palmier and Carmen Micallef, born at Valletta, January 16, 1954; or

Antonella, daughter of Henry Zammit and Rosaria Bezzina, born at Sliema, January 24, 1959.

In the legacy founded by Tanti Innocenzo:

Doris, daughter of Paul Cauchi and Mary Grech, born at Santa Venera, October 13, 1942.

Commissioners' Office,
"Marriage Legacies",
Archbishop's Curia,
Archbishop Street,
Valletta.

PUBBLIKAZZJONIJIET LEGALI**LEGAL PUBLICATIONS**

Deċiżjonijiet tal-Qorti Superjuri ta' Malta Vol. XLII Sena 1958, Pagni 1 sa 1550 bl-Indiċi	£M5.45,0.	Laws of Malta enacted during 1968 (Part II)	25c
Deċiżjonijiet tal-Qorti Superjuri ta' Malta Vol. XLIV — Sena 1960 Pagni 1 sa 1011	£M1.10,0.	Laws of Malta enacted during 1967 (Part II)	25c
Deċiżjonijiet tal-Qorti Superjuri ta' Malta Vol. XLV — Sena 1961 Pagni 1 sa 1115	£M1.20,0.	Laws of Malta (Part II) of 1970	50c
Laws of Malta enacted during 1961 Part II	25c	Laws of Malta enacted during 1971 (Part II)	25c
Laws of Malta enacted during 1962 (Part II)	25c	Laws of Malta Part II of 1972	50c
Laws of Malta enacted during 1964 (Part II)	25c	Laws of Malta Part I of 1973	50c
Laws of Malta enacted during 1965 (Part II)	25c	Laws of Malta Part II of 1973	50c
Laws of Malta enacted during 1966 (Part II)	25c	Laws of Malta Part I of 1974	50c
		Laws of Malta Part II of 1974	50c
		Report on the Decimal Currency Committee, April 1969	10c
		Proposed Agreement with the European Economic Community for 1970	20c
		Appelli fuq l-Income Tax — kawża nri. 32 sa 63 (each)	8m
		Merchant Shipping Act (in English)	30c

PUBBLIKAZZJONIJIET MIXXELLANJI**MISCELLANEOUS PUBLICATIONS**

Nicolo' Isouard Bijografija	5c	Il-Genna Mitlufa ta' John Milton maqlub għall-Malti minn F.X. Mangion	20c
Id-Divina Commedia — L-Infern — Traduzzjoni minn Erin Serracino Inglott	92c5	Highway Code	12c5
Il-Fanal (No. 7) — Ix-Xjenza fil-Hajja ta' Kuljum, minn Dr. E. Agius, B.Sc., M.D., D.P.H., D. Bact. (Lond.)	2c5	MDC Exporter's Handbook for Italy 1971	10c
Insect Pests of Crop Plants in the Maltese Islands by L. Saliba	5c	MDC Exporter's Handbook for Germany 1971	10c
The Postage Stamps of Malta	5c	MDC Exporter's Handbook for Belgium 1971	10c
Sir Ugo Mifsud (1889-1942)	2c5	Link Road between Malta and Gozo — Preliminary Survey and Report	12c5
Minn Trierq Trumbull fil-U.S.A., minn Joe Calleja	5c	Ftehim dwar il-Bazi Militari Ingliża f'Malta	2c5
Wied iż-Zurriq and its Beauties, by Rev. Loreto Zammit	10c	Careers and Jobs in the Oil Industry	10c
Guide to Careers by Joseph J. Portelli, Dip. V.G.	5c	Awards by the Malta Arbitration Tribunal May 1964 — December 1968	20c
Ghajjnuna għall-Għazla tal-Karriera għat-Tfal li għalqu t-Tlettax-il Sena minn J.J. Portelli, Dip. V.G.	2c5	Paper Currency in Malta by Joseph C. Sammut	30c
Ghawdex Vol. II	10c	Heritage of an Island (Malta) by Michael Ellul	25c
		Ir-Repubblika ta' Malta	5c
		Caravaggio	12c5

MAPPI TA' MALTA**MAPS OF MALTA**

Maps of Gozo — Geological and Survey	60c each	Ordnance Survey Map of Malta (East and West) and Gozo (per sheet)	60c
---	----------	--	-----

DAWN IL-PUBBLIKAZZJONIJIET JISTGHU JINXTRAW MID-DIPARTIMENT TA' L-INFORMAZZJONI.

THESE PUBLICATIONS ARE OBTAINABLE FROM THE DEPARTMENT OF INFORMATION.